

# M Ostdeutsche Morgenpost

Erste oberschlesische Morgenzeitung

Herausgeber: Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul. Marjacka 1, Tel. 483; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 301989.

Erscheint täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche) Sonntags mit der Beilage „Illustrierte Ostdeutsche Morgenpost“ (in Kupfertiefdruck). Bezugspreis: 5 Zloty.

Anzeigenpreise: 10 gespaltene Millimeterzeile im polnischen Industriegebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr. Amtliche und Heilmittel-Anzeigen sowie Darlehns-Angebote von Nichtbanken 40 Gr. 4 gespaltene Millimeterzeile im Reklameteil 1,20 Zl. bzw. 1,60 Zl. Gewährter Rabatt kommt bei gerichtlicher Beitreibung, Akkord od. Konkurs in Fortfall. — Anzeigenschluß: abends 6 Uhr

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen, die nach Möglichkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Inserate wird keine Gewähr übernommen und kann die Bezahlung aus diesen Gründen nicht verweigert werden.

## Das Defizit zerschlägt alles

# Also: Notopfer und 4 1/2% Arbeitslosenbeitrag doch: 740 Millionen sind sonst nicht zu beschaffen

(Drahtmeldung unseres Berliner Sonderdienstes)

Berlin, 27. Mai. Dienstag nachmittag hat sich das Reichskabinett zu der seit Tagen angekündigten Sitzung zusammengefunden, in der über den errechneten Fehlbetrag im Reichshaushaltsplan für 1930 und insbesondere über den Fehlbetrag, der bei der Arbeitslosenversicherung in diesem Jahre erwartet wird, beraten wurde. Der Reichsfinanzminister hat neben einer ausführlichen Darstellung der gegenwärtigen Finanzlage und der Rückwirkungen, die sich für den Haushalt ergeben, gleichzeitig verschiedene

### Vorschläge zur Deckung

des Fehlbetrages gegeben, der im Reichsfinanzministerium dieser Tage mit wahrscheinlich 737 Millionen angegeben worden ist. Von diesen 737 Millionen Fehlbetrag des eben erst begonnenen Haushaltsjahres entfallen rund 450 Millionen auf die Arbeitslosenversicherung, wenn man eine jährliche Durchschnittszahl an Arbeitslosen zugrunde legt, die selbst nach Meinung des Reichsfinanzministeriums vielleicht noch zu optimistisch ist. 150 Millionen entfallen auf die stärkere Finanzsprünge der Krisenfürsorge, die ebenfalls je Kopf über 1000 Mark, also ebenso hoch wie die Arbeitslosenversicherung im Jahre kommt. Schließlich sind die Ausfälle an Steuern auf 137 Millionen für das Gesamtjahr geschätzt worden. Das Kabinett ist heute noch zu keinerlei Entscheidungen gekommen und hat die Vorschläge des Reichsfinanzministeriums, die noch nicht die Form ausgearbeiteter Gesetzentwürfe hatten, vorläufig nur grundsätzlich erörtert. Es soll in der kommenden Woche eine neue Sitzung stattfinden, in der endgültige Beschlüsse gefasst werden sollen.

### Soweit man über die Pläne des Reichsfinanzministeriums

etwas erfahren kann, spielt unter den Deckungsvorschlägen die Erhöhung des Beitrages zur Arbeitslosenversicherung um ein volles Prozent auf 4 1/2 Prozent die wesentlichste Rolle neben den von der Reichsanstalt für Arbeitslosenversicherung und Arbeitsvermittlung angebotenen Einsparungen durch innere Neugestaltungen im Gesamtbetrag von rund 90 Millionen. Das würde eine jährliche Mehreinnahme von 310 Millionen bedeuten. Daneben ist an eine Verlängerung des Herstellungscontingentes für Zigaretten gedacht, was praktisch nichts anderes als eine Erhöhung der Zigarettensteuer bedeutet. Dieses würde nach den Schätzungen etwa 90 Millionen jährlich bringen. Ferner spielt immer noch das

### Notopfer

eine Rolle, und zwar ein Notopfer der Festbesoldeten in Höhe von 1 Prozent Abzug vom Gehalt, von dem rund 100 Millionen erwartet werden. Abermals sollen ferner Vorzugsaktien der Reichsbahn, die sich im Besitz des Reiches befinden, und die schon früher bei Erörterungen über die Sanierung der Arbeitslosenversicherung eine große Rolle gespielt haben, im Betrage von 150 Millionen herangezogen werden. Dann wird auch noch davon gesprochen, daß an eine Erhöhung der Umsatzsteuer um ein Viertel auf ein ganzes Prozent gedacht wird. Auch das würde abermals 100 Millionen ergeben, sodas das gesamte Deckungsprogramm, wie es hier gezeichnet wurde, 740 Millionen Mehreinnahmen bringen würde und damit gerade den errechneten Ausfall dieses Jahres decken könnte.

Es ist zu allen diesen verschiedenen Deckungsplänen allerdings noch einmal zu sagen, daß feste

Vorlagen seitens des Reichsfinanzministeriums heute im Kabinett noch nicht vorzulegen haben. Der Reichsfinanzminister ist aber beauftragt worden, bis zur kommenden Kabinettsitzung solche Entwürfe vorzulegen, damit das Kabinett möglichst schnell endgültige Entscheidungen treffen kann. Ob vor der nächsten Kabinettsitzung noch eine Fühlungnahme mit den Führern der hinter der Regierung stehenden Parteien versucht werden soll, oder ob das Kabinett es vorzieht, von sich aus Entschlüsse zu fassen, um sie erst hinterher den Parteien vorzulegen, darüber ist heute noch nichts bekannt.

Selten hat ein Kabinett vor einem katastrophaleren Zusammenbruch seiner wesentlichsten politischen Grundlagen gestanden wie die Regierung Brüning in diesen Tagen vor dem Defizit von 737 Millionen und den Plänen zur Deckung dieses Fehlbetrages. Die Regierung ist geboren aus den Erklärungen, daß ein Notopfer und eine weitere Erhöhung der Beiträge zur Arbeitslosenversicherung nicht in Frage kämen; ihr Ziel war im Gegenteil, die Senkung der Lasten und damit eine Aufbesserung der Wirtschaft zu erreichen. Bei Beginn der Haushaltsberatungen glaubte man noch immer, sich halb und halb entschuldigen zu müssen, daß die Steuerentlastung um 600 Millionen nicht mehr in diesem, sondern erst im nächsten Jahre eintreten könnte. An ihrer Stelle muß nunmehr eine neue Belastung von 737 Millionen untergebracht werden. Die Entwicklung hat infolge der andauernden Arbeitslosigkeit und der Steuerentlastung zwangsläufig zu diesem Defizit geführt.

## Der 2. Schlesische Sejm eröffnet Wollny wieder Sejmarschall — Abgeordneter Dr. Pant Bizemarschall

Sonderbericht unseres Katowitzer K. Sch.-Korrespondenten.

Katowitz, 27. Mai. Nachdem die Wahlen zum Schlesischen Sejm am 11. Mai mit einem gewaltigen Erfolg der Deutschen ausgegangen waren, erfolgte am Dienstag die Eröffnung des Schlesischen Parlaments durch den Woiwoden Dr. Gragnycki. Schon lange vor Beginn der Parliamentsitzung waren die Tribünen stark besetzt.

Mit dem Glockenschlag 12 eröffnete Dr. Gragnycki die Sitzung des 2. Schlesischen Sejms und verlas das Dekret des Staatsministers betreffend die Eröffnung des Schlesischen Parlaments. Die kommunistischen Abgeordneten Komander und Wiczorek unterbrachen den Woiwoden bei der Vorlesung mit den Zurufen: „Weg mit der faschistischen Regierung“, „Gebt uns Brot“, „Hoch lebe das Proletariat“. Dr. Gragnycki ordnete die sofortige Entfernung der beiden kommunistischen Abgeordneten an. Die kategorische Anordnung zur Entfernung der beiden kommunistischen Abgeordneten durch den Woiwoden gab zu Bedenken Anlaß, da der plötzliche Hinauswurf als nicht berechtigt und höchst unflau angesehen wurde.

Nachdem Gragnycki die Vorlesung des Dekrets beendet und den Schlesischen Sejm zur Eröffnung beglückwünscht hatte, schritt man zur Wahl eines Vizepräsidenten, der die Aufgabe hat, bis zur Konstituierung des Sejms die Sitzung zu leiten.

Obwohl festgestellt werden konnte, daß noch ältere Abgeordnete anwesend waren, übernahm Abgeordneter Wojciech Korfanty das Präsidium, in dem ihm zwei Sekretäre, die Abgeordnete Gruchlikowa (Korfantypartei)

zuzugewandt wurden. Es muß aber doch größte Verwunderung erregen, daß man im Reichsfinanzministerium noch vor nicht gar zu vielen Wochen so optimistisch war, diese Entwicklung nicht voranzusehen. Geholfen wird letzten Endes durch die Deckungspläne auch wieder nur für den Augenblick, denn daß dadurch die Arbeitslosigkeit weiterhin steigen, die Steuern weiterhin sinken werden, ist jetzt schon vorauszusehen.

Zwingender als alle anderen Aufgaben erscheint jetzt die Vorlage und beschleunigte Durchführung der angekündigten Ausgabenkürzung. Auf diesem Gebiet wird die Regierung zweifellos mit den allergrößten Widerständen zu rechnen haben, da hier die Parteien und Fraktionen alle irgendwie interessiert sind. Die Bereitschaft zur Ausgabenkürzung besteht mit schönen Worten in allen Lagern, wenn die Regierung aber ernst machen will, wird sich immer wieder von dieser oder jener Seite der Widerstand geltend machen. Zu den Plänen, die Ausgaben zu senken, gehört neuerdings auch der Gedanke, die Zahl der Reichstagsabgeordneten um etwa 100 zu vermindern, ein Plan, durch den sich bestimmt alle Fraktionen getroffen fühlen werden, sodas er nur gegen den gemeinsamen Widerstand des Reichstages durchgeföhrt werden können. Nach seinen Worten in Köln zu schließen, betrachtet Wolbenhauer sich als den Mann und das gegenwärtige Kabinett als die Regierung, solche Pläne auch gegen den Reichstag durchzuführen. Es ist unter diesen Umständen doppelt bedauerlich, daß das Vertrauen in diese Regierung durch den Bruch ihrer ersten Versprechungen bereits jetzt den ernstesten Stoß erlitten hat.

## Sachsentwahlen

Von

Dr. Oskar Schneider, Dresden

Die Fühlungnahme der Deutschnationalen Volkspartei, der Deutschen Volkspartei, der Wirtschaftspartei, der Demokratischen Partei und des Zentrums zwecks Aufstellung einheitlicher Listen im sächsischen Wahlkampf hat leider zu dem Ergebnis geführt, daß die bürgerlichen Parteien nicht mit einheitlichen Listen geschlossen den Wahlkampf gegen die rote Front führen werden.

Im Freistaat Sachsen ist der Parlamentarismus wieder einmal am Ende seines Lateins. Nach einer über drei Monate sich hinschleppenden Krise und nachdem am Ende vieler Bemühungen eine wirklich arbeitsfähige Regierung zustande gekommen war, ist der Landtag nun doch der Auflösung verfallen. In einem Monat wird das sächsische Volk wieder an die Wahlurne treten, um sein Urteil über die Irrungen und Wirrungen abzugeben, die seit Jahr und Tag Sachsen heimischen.

In weitesten Kreisen des Bürgertums, von den Demokraten bis zu den Deutschnationalen, besteht Übereinstimmung darüber, daß diese an den Säuren herbeigezogenen Neuwahlen vollständig überflüssig und zwecklos sind. Denn der aufgelöste Landtag hatte eine zwar schwache, aber ausreichende antimarxistische Mehrheit, und die Regierung, die aus ihm hervorgegangen war, hatte gute Verwaltungsarbeit geleistet — es hätte gut vier Jahre so weitergehen können, wenn... ja wenn die Nationalsozialisten, die mit ihren fünf Mandaten das berühmte Jünglein an der Waage bildeten, einigermaßen zuverlässig gewesen wären. Weil die Regierungskoalition von ihrem Wohlwollen abhängig war, glaubten sie, daß nun alles nach ihrer Pfeife tanzen müsse. Und als die bürgerlichen Parteien des ewigen Nachgebens müde wurden und andererseits die Wahlausichten den Hitlerleuten günstig schienen, da machten sie durch ihre ganze bisherige Politik der praktischen Mitarbeit einen Strich, forderten nach der Bildung des Beamtenkabinetts, das sie früher selbst angestrebt hatten, das Gegenteil davon und trieben über diese Streitfrage in Gemeinschaft mit der Linken zur Auflösung.

Angesprochen hat diese sächsische Tragikomödie mit einem Fehler, den die Regierung Bünger bei der Behandlung des Youngplanes gemacht hatte. Obwohl eine Mehrheit der Koalitionsparteien (Deutschnationale, Wirtschaftsparteier und Nationalsozialisten) Gegner der Younggeße waren, hat der Ministerpräsident rein volkspar-

Auf den 2. Bizemarschall, den die Nationale Arbeiterpartei zu stellen hatte, entfielen von 47 abgegebenen Stimmen 26 auf der Abgeordneten Kopuszka, 2 auf Komander, bei 19 Stimmeneinstimmungen.

Bei dem von der Sozialistischen Partei zu stellenden 3. Bizemarschall entfielen von 47 Stimmen bei 16 Stimmeneinstimmungen 31 auf den Abgeordneten Dabrowski, 1 Korfanty, 1 Wiczorek.

Der 4. Bizemarschall wurde von der Polska Partya Socjalistyczna gestellt. Abgeordneter Kapary wurde mit 30 Stimmen bei 17 Stimmeneinstimmungen gewählt.

Außerdem wurden als Sejm-Sekretäre folgende Abgeordnete mit durchweg 45 von 47 Stimmen bei 2 Stimmeneinstimmungen gewählt. Dr. Kojek, Przychyła, Robozne, Szulka, Pawlas, Frank Gaida, Adamek.

29

teilliche Politik machen zu können geglaubt und den Berliner Gesandten angewiesen, die sächsischen Stimmen im Reichsrat für das Haager Abkommen in die Waagschale zu werfen. Am tatsächlichen Ergebnis hätte auch eine andere Entscheidung Sachens, etwa Stimmenthaltung nach dem bayerischen Vorbild, nichts geändert. Trotzdem glaubten die Youngplangeher im Sächsischen Landtag, diese Nichtachtung ihrer Auffassung durch den Regierungschef nicht hinnehmen zu dürfen. Ursprünglich wollten sie der Regierung, da sie mit ihrer Geschäftsführung durchaus zufrieden waren, nur eine Warnung erteilen. Aber durch eine Reihe von Mißverständnissen und Verwicklungen kam es doch zu ihrem Sturz. Nun war die Verlegenheit groß. Zunächst wollte man das alte Kabinett unter neuer Führung wieder auf die Beine stellen, aber die Demokraten verweigerten ihre unentbehrliche Mithilfe. Sie wollten unter allen Umständen ihren Lieblingswunsch, die Große Koalition, verwirklicht sehen, zumal die sächsische Sozialdemokratie nach einer sechsjährigen Regierungsabstinenz wieder Lust zur Macht ergreifung zeigte. Doch auch diese Verhandlungen scheiterten an den persönlich und sachlich übertriebenen Forderungen der Sozialdemokraten, die sich die Große Koalition nicht als eine Arbeitsgemeinschaft, sondern als eine Kommando-Brücke vorstellten, auf der sie zu befehlen und die bürgerlichen Partner zu gehorchen hätten. Schon in diesem Stadium der Krise schien die Auflösung als letzte Ausflucht unvermeidlich, da rückten die Demokraten in berechtigter Furcht vor Neuwahlen mit einem rettenden Vorschlag heraus, indem sie die Bildung eines sogenannten unpolitischen Beamtensabinetts anregten. Wenn sich die Parteien schon nicht über die Verteilung der Ministerposten einigen konnten, dann sollte keine etwas haben. Auf dieser Grundlage kam die Einigung schnell zustande. Der bisherige Präsident des Staatsrechnungshofes, Schied, wurde zum Ministerpräsidenten gewählt, und er ergänzte sein Kabinett mit drei bewährten hohen Beamten: einem Reichshauptmann, einem Oberlandesgerichts-Präsidenten und einem Ministerialdirektor. Die Nationalsozialisten hatten durch Abgabe weißer Stimmzettel die Wahl ermöglicht, und sie waren es, die die Kandidatur Schieds im letzten Augenblick durchgebrückt hatten. Alles schien mit der Lösung zufrieden, und man setzte in der Öffentlichkeit große Erwartungen auf die Tätigkeit des neuen Ministerpräsidenten, der gleich zu Anfang ein Stück praktischer Verwaltungsreform durch Einsparung zweier überflüssiger Ministerposten fertiggebracht hatte. Da traten plötzlich wieder die Nationalsozialisten auf den Plan und beanspruchten in dem unpolitischen Beamtensabinetts das Portefeuille des Arbeitsministers für einen Hafenzwinger. Die Regierung und ihre Parteien, durch gegenseitige Abmachungen gebunden, konnten von ihren Beschlüssen nicht mehr zurück, und die Nationalsozialisten ihrerseits wollten es nicht. Alles suchte nach einem Ausweg blieb vergeblich, und so kam es um die lächerliche Frage der Besetzung oder Nichtbesetzung eines Ministerpostens zur Auflösung. Die Linke, Sozialdemokraten und Kommunisten, ergriffen mit Freuden die Gelegenheit, weil sie in einem Wahlkampf, der im Zeichen wachsender Wirtschaft- und Erwerbslosennot geführt wird, Sachsen wieder rot machen zu können hoffen, und die Nationalsozialisten haben keinen anderen Grund, das Land in die Unruhe einer Wahlbewegung zu stürzen, als die Aussicht auf Mandatgewinne. Vielleicht haben auch gewisse Vorstellungen über einen zukünftigen Mitteldeutschen Bund, Sachsen-Hüringen, in dem die Nationalsozialisten eine entscheidende Rolle spielen könnten, mitgewirkt; weil es denn überhaupt bemerkenswert ist, daß die Entscheidung über eine Lebensfrage der Sachsenpolitik diesmal außerhalb Sachsens gefallen ist, nämlich in Berlin, im Schoße der nationalsozialistischen Parteileitung und in München, wo Adolf Hitler den Segen zu den Beschlüssen seiner Unterführer gegeben hat.

Der politische Unsinn hat damit auf der ganzen Linie gesiegt. Die Parteileidenschaften sind entsefelt, und das durch Wirtschaftsnöte ohnehin schon schwergeprüfte Land wird in den zweitbesten aller Wahlkämpfe gestürzt, den es erlebt hat. Denn was kann schon dabei herauskommen? Im besten Fall wieder eine kleine bürgerliche Mehrheit, die aber unter dem Druck der wahrscheinlich verstärkten zurückkehrenden Nationalsozialisten noch weniger arbeitsfähig wäre als bisher. Im schlimmsten Falle eine kleine rote Mehrheit, die aus sich keine Regierung bilden könnte und notwendig zur Großen Koalition führen müßte. Bei der ultrarabikalen Einstellung der sächsischen Sozialisten ist auch eine solche Kombination auf die Dauer unhaltbar. Wie die Wahl auch ausfallen mag, ob sie die gegenwärtigen Machtverhältnisse bestätigt oder wieder einen Ruck nach links bringt, jedenfalls ist Sachsen auf dem besten Wege, das herrschende System des Kleinländerparlamentarismus ad absurdum zu führen.

**Wolfsbützel.** Nach dem Genuß von Speiseeis, das von einem Händler feilgeboten wurde, sind hier 50 Personen, zumeist Kinder, erkrankt. Die Krankheitserscheinungen äußern sich in Erbrechen und Fieber. Eine Probe des Speiseeises ist zur Untersuchung an die Universität Göttingen geschickt worden.

# Die Ursachen des Lübecker Kindersterbens

## Zwei Möglichkeiten: Verwechslung oder Veränderung in den Kulturen

(Telegraphische Meldung.)

Berlin, 27. Mai. Entsprechend der Anordnung des Reichsministers Dr. Wirth hat sich Ministerialrat Professor Dr. Laute nach Lübeck begeben, um Erhebungen über die dort im Gefolge der Anwendung des Tuberkulose-Schutzverfahrens nach Calmette aufgetretenen Todesfälle anzustellen. Ueber seine dortigen Feststellungen und Beobachtungen hat Dr. Laute einen eingehenden Bericht erstattet, dessen Ergebnis etwa im folgenden kurz zusammengefaßt werden kann:

„Es kann kein Zweifel darüber bestehen, daß das Vorgehen bei der Durchführung der Calmette-Schutzbehandlung in Lübeck betrübten Stellen in mancher Hinsicht einer Kritik zu unterziehen ist. Die Beurteilung der Angelegenheit wird immer wieder von den beiden Hauptfragen beherrscht:

1. Hat sich eine Verwechslung oder Verunreinigung der Calmetteschen BCG-Kultur mit hochgiftigen Tuberkelbazillen ereignet?
2. Hat sich die von Calmette nach Lübeck gelieferte Kultur biologisch in dem Sinne verändert, daß die nichtgiftigen BCG-Bazillen für den Menschen wieder virulent geworden sind?

Wenn auch trotz der von Professor Dehle vorgelegten eingewandten beachtenswerten Gründe eine große Wahrscheinlichkeit für die erste Fragestellung im Sinne einer unglücklichen Verwechslung oder Verunreinigung von Kulturen spricht, so kann die zweite genannte Möglichkeit eines Rückfalles noch nicht ganz ausgeschlossen werden.

### Eine Klärung

dieser beiden Fragen wird, wenn überhaupt, erst nach einer Reihe von Wochen möglich.“

In der Sitzung der Lübecker Bürgerschaft erklärte Dr. Leber (Soz.), als man bereits den Mißerfolg des Calmetteverfahrens kannte und Todesfälle zu verzeichnen waren, seien noch Topullen mit dem Calmettestoff ausgeben worden mit der Anweisung, diese am 26., 28. und 30. zu verwenden. Der Antrag, die leitenden Sachbeamten, Dr. Miskaedt und Professor Dr. Dehle, zur Disposition zu stellen, wurde mit einfacher Mehrheit angenommen. Er ging an den Bürgerausschuß und kommt dann zur nochmaligen Abstimmung in der Bürgerschaft.

Der Stand der Säuglingserkrankungen ist unverändert.

# Erst Grenzverletzung — Dann noch Protest

## Die Verhandlungen über den Zwischenfall von Reuhöfen

(Drahtmeldung unferes Berliner Sonderdienstes.)

Berlin, 27. Mai. Der polnische Gesandte hat beim Auswärtigen Amt wegen der Vorgänge, die sich anlässlich des Grenzzwischenfalls bei Reuhöfen abgepielt haben, Vorstellungen erhoben. Er hat den Tatbestand entsprechend dem polnischen Bericht vom 26. Mai geschildert, wonach es sich um einen Uebergriff deutscher Amtspersonen gehandelt haben soll.

Zu dem Zweck dieses „Protestes“ ist der polnische Gesandte Roman Knoll am Montag 23 Uhr in das Auswärtige Amt gekommen. Staatssekretär von Schubert war natürlich den Besuchen empfangen. Der Gesandte teilte seinen Protest mündlich mit. Er forderte erstens

**Einführung einer gemischten Untersuchungskommission, zweitens Freigabe des Verhafteten und des in der Haft verstorbenen Beamten; schließlich forderte er eine Entschädigung für den Verletzten.**

Die Forderung wurde sofort von dem diensttuenden Beamten zurückgewiesen.

Nach allen bisher vorliegenden deutschen Schilderungen, insbesondere nach dem Bericht des Regierungspräsidenten handelt es sich bei der Grenzverletzung durch polnische Beamte um zwei zeitlich von einander getrennte Vorgänge.

Zuerst überschritten um 21 Uhr zwei polnische Beamte, mit Pistolen und Handgranaten bewaffnet, die Grenze bei dem Pächhäuschen von Reuhöfen. Sie wurden von deutschen Beamten überrascht. Es entwickelte sich in dem Pächhäuschen die erste Schießerei, bei der einer der beiden Polen auf die deutschen Beamten schoß. Ein deutscher Beamter erwiderte die Schüsse.

Zu einem zweiten Zwischenfall kam es dann, als, wohl veranlaßt durch den ersten Schußwechsel, andere polnische Grenzbeamten, die das Pächhäuschen beschossen, und zwar so heftig, daß es den deutschen Beamten nur mit Mühe und unter Schwierigkeiten gelang, die beiden festgenommenen Polen, die sich die erste Grenzverletzung und Schießerei zuschulden kommen ließen, fortzuführen. Der zweite Zwischenfall hat mehrere Stunden angehalten und ist

**erst um Mitternacht zu Ende**

gewesen. Dabei haben, wie von mehreren unbeteiligten Zeugen beobachtet worden ist, mehrere polnische uniformierte und bewaffnete Beamte die Grenze unbefugt bis zu 25 Meter in deutsches Gebiet hinein überschritten, und von der Höhe des Deiches aus den mit den beiden festgenommenen Polen abziehenden deutschen Beamten zahlreiche Schüsse aus Karabinern und Pistolen nachgeschickt. Der Deich verläuft an der fraglichen Stelle ganz auf deutschem Gebiet, und zwar etwa 20 Meter von der Grenze entfernt. In einer Entfernung von 8—10 Meter von der Grenze auf deutschem Boden wurde eine Anzahl Hülsen von Karabinernmunition gefunden. Diese können schon deshalb nicht von deutschen Beamten stammen, weil die deutschen Beamten nur mit Pistolen bewaffnet sind.

Der eine der verhafteten polnischen Beamten befindet sich nach wie vor in Marienwerder. Er ist vernommen worden, und zwar besonders deshalb, weil zwar der Tatbestand im wesentlichen geklärt ist, weil aber über die

### Gründe der Grenzüberschreitung

der polnischen Beamten keinerlei Anhaltspunkte vorliegen. Es läßt sich nicht erkennen, ob irgendwelche politischen, persönlichen oder sonstwelche Dinge dabei mitgespielt haben. Das Auswärtige Amt erwartet von der Einführung einer gemischten Kommission eine Klärung dieser Frage. Die Forderung der gemischten Kommission ist auch von dem Gesandten Rauscher in Warschau noch einmal erhoben worden.

Man wird bebauern müssen, daß das Auswärtige Amt dadurch, daß es sich zu einer besonders eingehenden und gründlichen Prüfung der Angelegenheit — an sich mit Recht — entschlossen hat, in die Verlegenheit gekommen ist, Polen den ersten Schritt antworten zu lassen. In internationalen Angelegenheiten pflegt es immer von Vorteil zu sein, wenn man der erste ist, der sich über den anderen beschwert. Die große Grundlichkeit des Auswärtigen Amtes hat es den Polen ermöglicht, einen, wenn auch sehr schlecht begründeten und sehr wenig haltbaren Protest in Berlin zu überreichen, ehe die deutsche Gesandtschaft in Warschau irgendwelche Schritte unternehmen konnte.

Der Zwischenfall von Reuhöfen findet in der polnischen Presse einen ziemlich erregten Widerhall, besonders seit der Tod des einen verwundeten Beamten bekannt geworden ist. In der

polnischen Regierungspresse findet man Drohungen, die auch noch den Eindruck zu erwecken versuchen, daß es sich nicht um eine einfache Reiberei, sondern um einen von deutscher Hand planmäßig vorbereiteten Zug handle. Einige Blätter deuten an, der Zwischenfall sei von deutscher Seite absichtlich hervorgerufen, um eine neue Aussprache über die Grenzen in Gang zu setzen.

Die Pariser Presse betrachtet den polnisch-deutschen Grenzzwischenfall als eine bedeutungsvolle, wenn nicht gar sensationelle Angelegenheit. Kommentiert aber die teils deutschen, teils polnischen Schilberungen des Vorfalls noch keineswegs. Alle Blätter betonen allerdings, daß ihnen im wesentlichen deutsche Schilberungen vorlägen und daß sie zunächst einen amtlichen Bericht abwarten wollten.

# Posthaushalt im Reichstag angenommen

## Dietrich muß sich bei Beratung seines Stats vertreten lassen

(Telegraphische Meldung.)

Berlin, 27. Mai. Auf der Tagesordnung der Diensttagung des Reichstags stand die zweite Beratung des Haushalts des Reichswirtschaftsministeriums. Der Ausschuß ersucht die Regierung, dem Reichstag in einer Denkschrift vollen Einblick in die Vorgänge beim Zusammenbruch der Frankfurter Allgemeinen Versicherungs-A.G. zu geben, und ferner mitzuteilen, welche Vorkehrungen getroffen sind, um die Wiederkehr solcher Vorkommnisse zu verhüten.

### Staatssekretär Trendelenburg

leitet die Verhandlungen ein und bebauert, daß Reichswirtschaftsminister Dietrich infolge seiner Erkrankung nicht im Reichstag erscheinen könne. Zu der Gesamfrage des Kartellwesens jetzt Stellung zu nehmen, sei nicht zweckmäßig, da der Untersuchungsausschuß seine Arbeiten noch nicht abgeschlossen habe. Um bei dem Zusammenbruch der Frankfurter Allgemeinen hervorgetretenen Mängel für die Zukunft nach Möglichkeit auszuschließen, werde ein Gesetzentwurf zur Vermeidung des Verfallens von Versicherungsgesellschaften ausgearbeitet. Das Kernstück des neuen Gesetzes bestehe darin, daß den Versicherungsunternehmungen die Pflicht auferlegt wird, ihren Rechnungsabluß jährlich durch unabhängige Revisionsgesellschaften prüfen zu lassen.

### Abg. Dr. Reichert (Dnat.)

betont, daß Deutschland auf Selbsthilfe angewiesen sei und in erster Linie seine Wirtschafts-

Steuer- und Finanzpolitik grundsätzlich ändern müsse. Auf breiterer Grundlage müsse die Stärkung des inneren Marktes und die Förderung der Ausfuhr betrieben werden. Deutschland, England und Amerika, die Länder der höchsten Löhne, hätten zugleich die größte Arbeitslosigkeit. Im christlichen Gewerkschaftskreisen habe man schon längst die Notwendigkeit einer organischen Wirtschaftsauffassung und der Reallohnpolitik erkannt. Dem Boneuropaplan Briands müsse man mit Mißtrauen begegnen; er atme den Geist von Versailles.

### Abg. Reinath (DVP.)

wendet sich gegen die Ausdehnung der Wirtschaftspolitik. Es wäre zu bebauern, wenn infolge der Umgestaltung des Kuratoriums die wertvolle und unentgeltliche Mitarbeit hervorragender Wirtschaftsführer verloren ginge. Zur Wiederbelebung der Wirtschaft sei eine wesentliche Verabteilung der Rinsätze notwendig.

Die Krise der deutschen Wirtschaft sei nicht bloß auf die Weltwirtschaftskrise zurückzuführen, sondern vor allem auf die innerdeutschen Verhältnisse, in erster Linie darauf, daß die deutsche Sozialpolitik der Leistungsfähigkeit der deutschen Wirtschaft vorausgeeilt sei.

Im Anschluß an die Beratungen wurde der Posthaushalt angenommen.

# Neue Beweise gegen den Düsseldorf Mörder

(Telegraphische Meldung.)

Düsseldorf, 27. Mai. In dem Ermittlungsverfahren gegen den mutmaßlichen Massenmörder Kürten hat der Gerichtsarzt Professor Dr. Berg Gutachten über die Fälle Albersmann und Hahn erstattet, aus denen die Täterschaft Kürtens in diesen beiden Fällen hervorgeht. Insbesondere beschäftigt sich das Gutachten mit der Schere, mit der die beiden ermordet wurden. Von zwei in der Wohnung des Kürten beschlagnahmten Scheren, die von ihm selbst als seine Mordwerkzeuge bezeichnet wurden, hat Kürten zweifellos mit der größeren in den Fällen Hahn und Albersmann den Mord ausgeführt. Mit Sicherheit ist anzunehmen, daß Kürten den Mord an der Maria Hahn am 11. August 1929 in Papenbell begangen hat. Auch in diesem Falle hat Kürten eine Kugel von Einzelheiten geschildert, die nur dem Täter bekannt sein konnten.

Inzwischen sind verschiedene

### Bildbilder des Kürten

amtlich veröffentlicht worden. Die Polizei fordert alle Personen, insbesondere Frauen und junge

Mädchen, die mit Kürten in Berührung gekommen und von ihm tätlich angegriffen oder mißhandelt worden sind, auf sich unverzüglich zu melden. Kürten hat verschiedene Ueberfälle auf Mädchen gestanden, von denen der Polizei nichts bekannt war, weil die Opfer bedauerlicher Weise unterlassen haben, sofort Anzeige bei der Kriminalpolizei zu erstatten. Mit ihrer Hilfe wäre es sonst möglich gewesen, Kürten schon eher unschädlich zu machen.

### Die Gegenüberstellungen

der Ueberfallenen mit dem Täter wurden fortgesetzt. Die Zeugin Fräulein Goldhansen, die zu den Ueberfallenen gehört, vermochte über den Täter nichts zu sagen, da der Ueberfall sich allzu plötzlich und schnell ereignete, so daß sie den Täter nicht erkennen konnte. Die Zeugin Frau Martel und der Kaufmann Kronlum erkannten in Kürten den Täter an der Figur wieder. Eine Zeugin namens Heertrab, die von Kürten in die Düffel gestochen worden war, erkannte ihn gleichfalls wieder, ebenso die Mutter eines kleinen Mädchens, das von Kürten angegriffen worden war, was die Frau beobachtet hatte.

# Unterhaltungsbeilage

## Der Teufel und das Auto / Artur S. Knoblich

Den Teufel verdroß es, die endlosen Landstraßen entlang zu laufen und nach armen Seelen zu suchen. Er hatte den Staub dieser Erde, die langweiligen Bäume und die Eintönigkeit der Ebene. Die Eisenbahnen waren ihm zu schwerfällig, zu aradlinig, zu korrekt, das alles widersprach seinem Wesen. So erfind er sich das Auto und fuhr durch das Land, fuhr durch die Nächte, in denen die Scheinwerfer riesige Flecken aus dem schlafenden Leben der Erde herausstritten, in denen erschreckte Bäume geblendet wieder in Nacht versanken, in denen unschuldige Tiere, kopflos, verwirrt in die Vernechtung rieten. Er fuhr durch die Tage, die trunken waren von Licht und Sonne. Die endlosen Straßen verwandelten sich in rollende Silberbänder. Staub und Schmutz revolutionierten in angstvoller Freiheit hinter ihm. Die langweiligen Bäume begannen ihm entgegen zu jauchzen. Raum und Weite wurden ihm Seligkeit.

Eines Tages setzte sich der Teufel neben den Teufel mit breitem Grinsen. Der Teufel ließ den Motor losdonnern. Der Wagen rollte in einen jungen Tag. Die Lüfte pfliffen um seine Ohren. Wasserläden spritzten empört an den Rädern hoch. Steine flogen entsetzt beiseite. Die Bäume schrien ho—ho. Der Teufel lachte, gab Gas. Der Wagen stürzte durch den Morgen. Das Tachometer stieg auf 100, auf 110, 120. Das Silberband der Straße rollte tausend unter ihnen durch. Der Wagen flog. Seine Klappen bebten und zitterten. Ein unerschütterlicher Hase wurde in den Himmel gewirbelt. Der Teufel lachte, gab Gas. Das Tachometer schnellte auf 150 und 170. Die Ebene warf sich demütig zu Füßen des Rasenden. Ein dunkler Walb kam neugierig von rechts, fuhr ent-

setzt wieder zurück. Staubwolken brausten auf, sanken erschöpft zusammen. Verwegen und gewalttätig wurden des Teufels Gedanken. Der Teufel grünte. Der Teufel wartete gellende Suptentöne nach vorn und wollte sie, vermeßenes Beginnen, überholen. Die eigenen Suptentöne überholten! Er gab Gas. Das Tachometer schnellte auf 180 und 190. Ein Rasch überkam den Teufel. Nester umkrallte er das Steuer. Lüfte brausten, kalte und warme. Siedend wachte der Kühler. Baumwände, tanzende Schatten, Erde die kreiste, Himmel, der wiederflog. Ein Rasch, ein losgelöstes Gefühl von Schwere, von Glend, von Schmutz, Ketten hinter ihm, das Eisen flog. Ein verbrecherischer Gedanke durchschloß das Hirn des Teufels, tanzend, spielend, althernd... Tod dem Teufel! Der Teufel lachte, gab Gas. Drohend schrie das Tachometer 200.

Da schrie der Teufel: „He! Tod dem Teufel!“ und schlug dem Teufel das umkrallte Steuer aus den Händen. Ein fürchterlicher Schlag, Splittern, Knirschen, Explosion, Feuer! Heulend fuhr der Teufel zur Hölle. Breit grünte der Teufel. Still starre das empörte, entsetzte Land.

Seit dieser jauchzenden Todesfahrt gelüftet es den Teufel des öfteren, von seinem elenden Klepper herabzuweisen und sich auf eines dieser lastierten, geschliffenen Herrlichkeiten zu setzen. Dann steigt das Tachometer auf drohende Höhen, die Lüfte brausen, die Erde windet sich gekniet, Rasch verdunkelt, Licht schlägt Vorsicht nieder. Breit armit der Teufel. Ein ungeschicktes Signal, ein rätselhaftes Zeichen, ein Schicksalswink, ein Schlag, ein Stoß und in die graue Tiefe stürzt die ganze, wohlgepolsterte, jauchende Herrlichkeit...

ist denn dort immer in der Zeitung? Hören Sie doch schon endlich auf zu sprechen, hängen Sie bitte an. Ich muß endlich auch telefonieren!“ Alles ist vergeblich. Der Sprecher in der Zeitung macht, als höre er nicht, und plaudert seelenruhig weiter. Mein Professor wird rot vor Wut, bis endlich das Stubenmädchen kommt und ihn darauf aufmerksam macht, daß der Hörer nicht zum Telefon, sondern zum Radio gehört und gerade sein Kollege P. einen wissenschaftlichen Vortrag hält.

Vor unserer Haustür steht schon seit drei Tagen eine Autodroschke. Ein unrasierter, übermüddeter Chauffeur ist am Steuer eingeschlafen. Wie wird sich mein Professor wundern, wenn er nach seinem Grippeanfall wieder herunter kommt und die Taxe und den Chauffeur

erblickt, der hier „einen Augenblick“ warten sollte!

Ein Grammophon besitzt mein Professor auch. Aber statt der Schallplatten liebt er es, seinen Hut aufzulegen, und dann wundert er sich, wenn das Ding nicht funktioniert. Es war schon zehnmal bei Parlophon zur Reparatur, aber immer schickt es die Fabrik zurück, mit dem Vermerk, daß der Apparat tadellos in Ordnung sei.

Einstmal fragte ich ihn, warum er, da er doch so viel reisen muß, sich nicht des Flugzeuges bedienen. Lächelnd antwortet er mir: „Ja sehen Sie, ich bin sehr zerstreut, und wenn unterwegs etwas passieren würde, so daß ich abspringen müßte, würde ich erst unterwegs bemerken, daß ich meinen Fallschirm im Flugzeug liegen ließ.“

## Zehn Moderegeln für die Dame / Lola Birtenfeld

Die neuen Sommermoderegeln für die Dame lassen sich wie folgt zusammenfassen:

1. Die Bluse ist für diesen Sommer sehr bunt. Hemdblusen werden immer vornehmer und eleganter. Man sollte keine Hemdblusen stets in einem Herrenwäschsalon anfertigen lassen — den Parierinnen ist dieses Geheimnis schon lange bekannt.

2. Halstücher sind mit Pastellfarben gemalt sehr modern. Eine elegante Dame soll hauptsächlich an den Abendstunden, nie ohne solch Halstuch ins Freie gehen.

3. Die sich von Generation zu Generation vererbten Broschen kann man jetzt mit Stolz tragen, und zwar entweder am Hut oder auch am Kleid.

4. Fragt Sie ein Verehrer, welchen Schmud Sie wünschen, so verlangen Sie einen modernen „Parier Ring“. Dieser Ring, in besten deutschen Juwelierwerkstätten gefertigt, hat einen großen, würfelförmigen Kristallstein und wird am kleinen Finger getragen.

5. Die weißen Perlenimitationen sind wieder hoch modern. Solche Ketten werden breitreihig getragen.

6. Jede moderne Dame muß darauf achten, daß die Bluse nicht mehr über dem Rock getragen wird wie bisher, sondern wieder hineingezogen wird. Auch kann man wieder breite Gürtel tragen. Von dieser Regel sind forpulenten Damen ausgeschlossen, sie sollen lieber weite Jumper-Blusen tragen.

7. Sandalen sind auch in diesem Jahre wieder an führender Stelle. Natürlich müssen sie aus feinstem Ziegenleder angefertigt sein und

nicht wie bisher mit niedrigen Absätzen, sondern, den eleganten Kleidern entsprechend, mit ebenso eleganten, hohen schlanken Absätzen. Für Damen, denen die bequemen, niedrigen Schuhe unentbehrlich geworden sind, gibt es eine elegante Sportschuh-Neuheit: Halbhuhe, aus braunem Leder gefertigt, mit Holzsohle und flachem Absatz. Dieselbe Holzsohle, die man während des Weltkrieges tragen mußte, ist jetzt siebenteilig, und damit biegsam geworden und wird als praktisch und gesund gerühmt.

8. Will die schlankte Dame besonders elegant aussehen, so ist es ihr gestattet, zum hellen kurzärmeligen Kleid oder Bluse lange, schwarze Handschuhe zu tragen.

9. Die Sommerhüte sind breittrempig und sind so zu tragen, daß sie die eine Seite des Gesichtes verdecken. Die Damen müssen hierbei besondere Vorsicht walten lassen, denn schon vor einigen Jahren war diese Art von Hüten modern, und viele Verlobungen und Ehen sind damals auseinandergegangen. Man soll nämlich darauf achten, daß der Teil des Gesichtes nicht verdeckt wird, den dem Gatten oder Bräutigam zugewandt ist, denn die Herren lieben nicht, statt des geliebten Antlitzes eine Gutmotpe anzusehen zu müssen!

10. Die Damen, die gern alte Kleider ändern und modernisieren, werden in diesem Sommer ihre helle Freude haben. Aus ganz alten, schon fast vergessenen Kostümen kann man sich die schönsten Prinzesskleider herstellen. Wenn man sich den alten Rock neu macht und aus der Jacke eine kleine Weste näht, kann man darunter jede elegante, moderne Bluse tragen.

## Der zerstreute Professor / Peter Dong

Bei mir im Hause wohnt im vierten Stock einer der berühmten zerstreuten Professoren. Der Professor ist 55 Jahre alt, aber schon so zerstreut wie ein 70jähriger. Aber er ist doch anders als die zerstreuten Professoren von ehemals. Ein zerstreuter Professor von einst konnte z. B. stundenlang seine Brille suchen, um nachher festzustellen, daß er sie auf seiner Stirn sitzen hat. Oder er zog einen braunen und einen schwarzen Schuh an. Das sicherste Zeichen seiner Zerstreutheit war aber das Regenstirnchenbehalten. Ein zerstreuter Professor von heute gibt sich mit solchen rückständigen Vergeßlichkeiten nicht mehr ab.

Mein zerstreuter Professor, den ich nur vom Sehen kenne, läuft wie eine Modedame mit knallrot gefärbten Lippen umher. Er schreibt nämlich eine wissenschaftliche Abhandlung und bekam zufällig den kühnsten Lippenstift seiner Frau in die Hand, den er, im Glauben, es sein ein Bleistift, nachlässig betnabberte. Daber die roten Lippen. Eines Tages muß er ein eiliges Telefongespräch erledigen. Er nimmt den Hörer ab und brummt: „Natürlich wieder befeht.“ Wohl eine Stunde lang bemüht er sich, Anschluss zu bekommen. Stets ist die Leitung befeht, und er wird sonderbarerweise immer zwischen gehalten. „Hallo! Hallo! Wer

# Zum Zähneputzen merkt Euch wohl, nimmt man die Pasta von O D O L

## Das Geheimnis von Suenfanta

ROMAN VON RUDOLPH STRATZ

Male Matteis stürmte zwanzig Schritte weit, zwischen Gemüßebänken und Blumenbeeten, der Puerta zu. Die Staubstraße dämmerte vor ihr schneeig-weiß im buntesten Mondschein. Eine martialische Gestalt in einem dunkelblauen Rock, einem Dreimaster auf dem schnurrbartigen Kopf, stand plötzlich wie aus einer der von der Hitze geprengten Erdspalten gestiegen, vor ihr mitten auf dem Weg. Male Matteis erkannte einen seiner strahligen Gendarmen, die sie in Spanien auf Schritt und Tritt geziehen. Der Mann der Guardia Civil salutierte höflich. Er fragte auf Spanisch etwas, das sie nicht verstand.

Herr Gilg sagte von ferne beim Anblick der bewaffneten Macht Mut. Er kam vorsichtig heran. „Der Gendarm sagt, die Senora könne unmöglich jetzt bei Nacht allein in die Puerta gehen! Die Unsicherheit sei zu groß!“

Und der Mann dort drüben? ... Jetzt ist er schon weg... „Er hat uns ja nicht gesehen! Ich bin überzeugt, daß er morgen wieder zum Vorschein kommt. Wir müssen jetzt umdrehen, gnädiges Fräulein!“

Das junge Mädchen zuckte resigniert die Schultern und schritt mit ihrem Begleiter zornig und stumm durch die engen, nach Helmlit und Küchenabfällen riechenden Gassen. Die Lagen jetzt leer und still. Nur das Geschrei des Nachtwächters hallte von ferne.

Auf dem Marktplatz stand die Fonda Parador de San Joaquin selbstam weiß und bleich und vorspannen wie ein geheimnisvolles Traumgebilde im trübten Nebel der Nacht. Ein verschlafener Hausknecht ließ einen Riesen Schlüssel im Schloß rasseln.

Auf dem Gang gab Male Herrn Gilg die Hand und öffnete die Tür zu ihrem Gemach. „Schlafen Sie wohl, Herr Gilg! Nun werde ich sehen, was ich heute nacht im Sterbezimmer meiner Schwester erlebe!“

Das weitläufige, unwirkliche Schlafgemach, das Male Matteis betrat, lag in grellem Mondschein. Die Scheiben standen, mit Eisenstangen verwahrt, der Hitze wegen weit offen. Man konnte schwere hölzerne Badentügel vorlegen. Male Matteis spürte eine unbestimmte Scheu davor. Sie ließ den Schlafraum hell, wie er war, in dem fremdartigen, an den Widerschein einer fernen Feuersbrunst erinnernden Licht.

Sie setzte sich in einen Sessel, so wie sie war, noch im Strahlenanzug. Sie spürte plötzlich heftiges Herzklappen. Sie schaute durch das große, unaudere Zimmer. Zwischen diesen vier blaugelüchten Wänden, Elfi, bist du gestorben — fern von der Heimat und von deinen Lieben. Dort, in dem mächtigen Himmelbett ist deine Stimme, die so sanft und silbern war wie eine Vogelstimme, erloschen, und die Menschen, die um dich waren, haben deine letzten Worte nicht verstanden... Was taten sie mit dir? In deinem letzten kleinen Haus auf Erden fanden wir dich nicht! Wo bist du geblieben, Elfi, oder was von dir sterblich ist?

Irgendwo im Hause hustete jemand. Male hörte mit einem leisen Aufatmen dies brummige Geräusch einer Männerstimme. Es war ein Zeichen, daß doch Leute im Hause waren. Lebendige Leute wie sie. Sie gab sich einen entschlossenen Ruck in den Schultern und begann ihr Köfferchen auszupacken.

„Blöckel richtete sich Male auf und drehte sich hastig um. Es hatte geklopft! Verstehe. Ganz deutlich.“

Sie schlich auf den Fußspitzen zu der von innen verriegelten Tür. „Wer ist da?“

Es kam keine Antwort. Sie wartete. Hörte ihr Blut hämmern. Sonst nichts. Doch da pochte es wieder. Aber nicht an der Stelle, wo sie stand, sondern an der entgegengesetzten Wand. Da war eine Verbindungstür zum Nebenzimmer. Sie wachte: Sie hatte auch da den festen Riegel vorgeschoben. Das gab ihr Ruhe. Sie rief absichtlich laut und bestimmt: „Was soll denn das Geklopfe in der Nacht?“

„Fräulein Matteis... Nichts für ungut.“ „Herrgott, Herr Gilg — sind Sie's...?“ „Ja. Ich wohne doch hier neben Ihnen, gnädiges Fräulein! Wenn Sie mich irgend benötigen sollten, dann schlagen Sie nur mit der Faust tüchtig an die Tür! Ich komme dann gleich auf den Gang hinaus!“

„Ich brauche nichts! Schlafen Sie jetzt nur den Schlaf der Gerechten, Herr Gilg!“

Nach kaum einer Viertelstunde hörte man von nebenan ein friedliches Sägen. Immerhin ein Menschenlaut. Das hatte etwas Tröstliches. Male Matteis sah noch immer angeleidet mitten im Zimmer auf einem Lehnhuhl. Sie hörte das feine, durchdringende Singen der Moskito. Sie fühlte im Genick einen sonderbaren Geisterhauch. Das war die letzte Fiebermaus, die noch im Zimmer hin und her schwirrte. Es war ein kleines, phantastisch hüschendes Geschöpf, bald nahe, bald fern. Jetzt flog es schattenhaft zum Fenster hinaus auf den leeren Platz. Rein — Males Augen weiteten sich: Der Platz war ja nicht mehr leer! Gerade in der Mitte fiel ein schwacher Mondschatten über sein holpriges Kopfplaster. Der Schatten eines mittelgroßen jungen Mannes.

Nebenan stöhnte Herr Gilg im Schlummer. Erwache von einem leisen Faustgetrommel an der Zwiischentür. Tappte verschlafen im Hemb dorthin.

„Herr Gilg, sehen Sie schnell einmal auf den Platz hinaus!“ sagte Male.

„Ausgeschlossen, gnädiges Fräulein! Ich hab' die Läden vorgelegt! Sicher ist sicher!“

„Also hören Sie: Er ist wieder da!“

„Der Mann von vorhin?“

„Er läßt das Haus nicht aus den Augen. Es ist, als ob er die Fenster zählt. Jetzt ist er bei meinen zwei Fenstern angelangt! Von denen kommt er nicht weg. Kein Wunder: Das sind ja die Fenster des Zimmers, in denen die Elfi gestorben ist...“

„Hm... Hm...“

„Hüteln Sie jetzt nicht so unentschlossen, sondern kommen Sie mal fix auf den Gang hinaus! Ich bin auch im Moment dort!“

„Herr Gilg — wissen Sie, wer das ist? — Es ist Elfis Mörder!“

Herr Gilg schrak zusammen. Er murmelte aus gedrehter Kehle: „Können Sie das dem Mann denn anheben?“

„Nein. Aber er sieht das Haus an — nachts — die ganze Zeit — das Haus, in dem er sie ermordet hat.“

„Ich verstehe! Es ist ja eine eingewurzelte Volksmeinung, daß es einen Mörder immer wieder mit unheimlicher Gewalt an den Ort seiner Tat zurücktreibt. Aber ein moderner Mörder in unserer aufgeklärten Zeit...“

„So romantisch bin ich auch gar nicht veranlagt!“ Male Matteis flüsterete es zwischen den Zähnen und beobachtete mit blaffen, stark gespannten Bügen die Gestalt draußen im Mondschein.

„Es erklärt sich viel einfacher. Wo und wie der Mensch da die Tat vollbracht hat — warum — in wessen Auftrag —, das weiß ich alles nicht. Aber jedenfalls schien ihm die Tat gegliedert! Und wäre es auch in alle Ewigkeit geblieben, wenn ich nicht von Berlin aus den Stein ins Rollen gebracht hätte! Jetzt ist die Nachricht von der Ermordung bis in dies Nest gedrungen. Jetzt sind wir selber hinterhergekommen. Jetzt wittert der draußen Gefahr und ist in aller Eile zurückgekehrt, um in letzter Stunde noch alles zu verwickeln, was uns etwa auf die Spur seines Verbrechens bringen könnte!“

„Es ist richtig! Er ist überall gerade vor uns gewesen...“

... und wird immer vor uns da sein, wenn wir nicht blitzschnell handeln! Er hat ja einen riesigen Vorsprung vor mir. Er kennt das Land. Er spricht spanisch und versteht sich bedroht alle, die vielleicht etwas von der Sache wissen.“

„Ja — was tut man nun da?“

„Sie müssen den Menschen verhaften lassen — so rasch wie möglich...“

„Jetzt um Mitternacht? Und unter welchem Vorwand? Wir sind doch hier nicht auf dem Potsdamer Platz in Berlin, wo an jeder Ecke zehn Schutzleute stehen. Wir sind doch in Murcia! Vor allem müssen wir uns vor diesem Menschen ganz gehörig in acht nehmen! Sehen Sie nur, wie er da wieder seine Runde um das Haus aninimmt und um die Ecke schleicht! Wir sind ihm unheimlich. Solche Kerle sind zu allem fähig!“

**Statt Karten.**  
 Nach langem Leiden, jedoch plötzlich und unerwartet verstarb heute früh 3<sup>30</sup> Uhr, wohlversehen mit den Gnadenmitteln unserer hl. Kirche, unser herzenguter, treusorgender Vater und Schwiegervater, lieber Bruder und Onkel, der  
**Justiz-Kanzlei-Inspektor i. R. Josef Scholich**  
 im ehrenvollen Alter von 73 Jahren.  
 Dies zeigen schmerzerfüllt an  
 Beuthen O.S., den 27. Mai 1930  
**Die tieftrauernden Kinder:**  
**Alfred, Walter und Elisabeth Scholich**  
 und **Martha Scholich** als Schwiegertochter.  
 Beerdigung Freitag, den 30. Mai 1930, 9 Uhr vorm., vom Trauerhause, Friedrichstraße 8. Von Beileidsbesuchen wird gebeten, Abstand zu nehmen.

**Bad Langenau**  
**Pension Rosenhof**  
 Preis: Preis M. 4.95 inkl. Trinkgeld.  
**BIERHAUS**  
**Koch**  
 Beuthen, Kl. Blottnitzstr.  
 Das  
**Vergnügungs-Restaurant**  
 für jedermann  
**Künstlerprogramm**

Beim Landgericht und beim Amtsgericht in Gleiwitz bin ich als Rechtsanwalt zugelassen. Mein Büro befindet sich in  
**Gleiwitz, Wilhelmstr. 1b**  
 Fernsprecher Nr. 2829  
**Schultzik, Rechtsanwalt**

**Stadttheater Glewitz**  
**Abschiedsvorstellung**  
 der **Tezernseer**  
 Heut, Mittwoch, d. 28. Mai, 8<sup>1/4</sup> Uhr  
**Die Wiedergeburt**  
 des Jakob Hirnmoser  
 Eine lustige unglaubliche Angelegenheit (Verjüngungsgeschichte) in 3 Akten von Neal.  
 Kartena. d. Theaterkasse. Schauspielpreise

**Beuthen OS., Himmelfahrtstag, den 29. Mai 1930**  
 anlässlich des Diözesan-Missionsfestes  
**4 Uhr Missionsfeier**  
 im Saal und Garten des Evgl. Gemeindehauses, Ludendorffstraße.  
 Ansprachen - Gesänge - Posannenchor Christophorus-Spiel.  
 Bericht des Missionars P. Roehl über Kulturarbeiten in Deutsch-Ostafrika und seine Kriegserlebnisse unter Lettow-Vorbeck.  
 Auch Kolonialfreunde und ehem. Schutztruppen-Angehörige sind herzlich eingeladen. Eintritt frei.

**Stadt. Orchester Beuthen D.-6.**  
 Heute, Mittwoch, den 28. Mai, 4 (16) Uhr  
**Waldschloß Dombrowa**  
**Konzert** des gesamten Städt. Orchesters.

**Jüdischer Jugendverein Beuthen D.6.**  
 Donnerstag, den 29. Mai:  
**Ausflug nach Dombrowa u. Rokitnik.**  
 Vormarsch 8 Uhr morgens vom Eingang zum Stadtpark nach Waldschloß Dombrowa, von dort nach Rast Altmarsch 10.30 Uhr nach der Kreisbahn. Rückfahrt gegen 13.30 Uhr. Wir laden die jüdische Jugend Beuthens hierzu freundlichst ein.  
 Der Vorstand.

**Erstes Kulmbacher Spezial-Ausschank**  
 Inhab.: M. Schneider, BEUTHEN OS., Dyngosstraße 38  
 TELEPHON 4025



**Mittwoch, den 28. Mai 1930**  
**Großes Kalbs- und Schweins-Haxen-Essen**  
 ab vorm. 10 Uhr  
 Empfehle meine gute, preiswerte Küche und bestgepflegte Biere.  
 Biere in erstklass. Kohlensäure-Abfüllung in jeder Menge jederzeit frei Haus.

**Keffels Etablissement, Rattowitz**  
 Morgen, Mittwoch und Donnerstag (Christi Himmelfahrt)  
**Großes Konzert**  
 Verklärtes Orchester  
 Leitung: Kapellmeister Charles Nowak  
 Entree frei - Anfang 5 Uhr  
 Nachmittagspreise:  
 1 Tasse Bohnenkaffee . . . 0,70 zł  
 1 Portion prima Sahneeis 1,00 zł  
 Auf den bestbekanntesten Hauskuchen weise ich besonders hin.

**Haben Sie schon den neuen**  
**„Konzertsaal-Orchester“**  
 besucht?  
**Mittwoch, den 28. Mai 1930, 7<sup>1/2</sup> Uhr abends**  
**Tanz-Orchester \* Freilufttanzdiele**  
**Donnerstag, den 29. Mai 1930, 4 Uhr nachm. und 8 Uhr abends**  
**Tanz-Orchester \* Freilufttanzdiele**  
**Freitag, den 30. Mai 1930, 10<sup>1/2</sup> Uhr abends**  
 nach Theaterschluss  
**Tezernseer Bauern-Trio**  
**Sonabend, den 31. Mai 1930, 8 Uhr abends**  
 Das gesamte städtische Orchester **„Strauß-Abend“**  
**Sonntag, den 1. Juni 1930, 4 Uhr nachm. und 8 Uhr abends**  
**Tanz-Orchester \* Freilufttanzdiele**  
**Franz Oppawsky jr.**



**Gesund und frisch Fisch**  
**Schweizer Fische!**  
 Stets in großer Auswahl. Bestellungen zu Festlichkeiten prompt und zuverlässig. Seefische jetzt besonders schmackhaft. Eigene Kühlanlage im Hause. - Telefon 4995  
**Ernst Pieroh, Beuthen OS., Dyngosstr. 43**

**Evangelischer Frauenverein Gleiwitz**  
 Sonntag, den 1. Juni 1930, nachm. 3 (15) Uhr, im Evangel. Vereinshaus, Lohmeyerstraße 13

**Frühlingsfest**  
 Konzert ausgeführt v. der Musikabteilung des Männer- u. Wartburgvereins. Kinderbelustigungen / Verlosung Kaltes Büffet.  
 Eintrittspreis: Erwachsene 30, Kinder 10 Pf.

**Bettmäßen**  
 sofortige Abhilfe, Alter und Geschlecht angeben  
 Auskunft umsonst.  
 Dr. med. Eisenbach, München 88, Bayerstraße 35 II.

**NEUENÄHRER SPRUDEL**  
 SEIT JAHRZEHNTEN BEWÄHRT gegen Zucker, Gallensteine, Magen-, Darm-, Leber-, Nieren-, Blasenleiden, Gicht u. Katarrhe  
 Erhältlich in Mineralwasserhandlungen Apotheken und Drogerien  
 Hiesige Haupt-Niederlage: Heliquellen-Zentrale Franz Nowak, Beuthen OS., Parallelstraße 6, Tel. 4562

**Milch vom 1. Preis**  
 auf der „Grünen Woche Berlin 1930“ prämierte  
**Schlagsahne**  
 sowie täglich selbst hergestellte  
**feinste Molkereibutter,**  
**fettreiche Vollmilch, Kaffee- u. Saure Sahne**  
 empfiehlt  
**Milchversorgung Beuthen G.m.b.H.**  
 und ihre Verkaufsstellen: Gostr. 19, Kluckowitzer Str. 1, Virchowstr. 20, Gr. Blottnitzstr. 7, Skorastr. 12, Gymnasialstr. 14a. Zweigbetrieb: Hindenburg, Haldenstr. 8  
**20 Verkaufswagen befahren fast alle Ortschaften des Industriegebiets.**

**IV PEINGSTEN**

31-35 7.90  
 27-30 **5<sup>90</sup>**

Unser MOCCASIN — der ideale Strapazschuh für Jungens.

31-35 7.90  
 27-30 5.90  
 23-26 4.90  
**3<sup>90</sup>**

Ein Kinderlackschuh - ebenso praktisch wie schön und preiswert.

**Bata**

Deutsche Schuh-A.G. Bata, Ratibor OS., Neue Straße 1a  
 Hindenburg OS., Kronprinzenstr. 284  
 Gleiwitz OS., Wilhelmstraße 25  
 Oppeln, Krakauer Straße 26.

**Heirats-Anzeigen**  
 Dame des gebildeten Mittelstandes, Anfang 40, sucht  
**Gatten**  
 bis Ende der 50er Jahre. Industrie, Verwaltung, Staatsdienst, Führ. mt. B. z. 373 an d. O. dies. Stg. Beuthen.

**Der Geseftigkeitsverein Deutsch-Oberschl. Sij Hindenburg, Paulstraße,**  
 Zweigstelle Gleiwitz bei Tischlermeister Czediwoda, Stadtwaldstraße 33 (Telephon Nr. 2393), zahlte im Monat Mai 1930 an Hochzeitsgeschenken:  
 500,— **Marl** an Herrn Max Hermann, Spandau;  
 1 000,— **Marl** an Herrn Sawitz und Frau, Helene, geb. Riedel;  
 500,— **Marl** an Herrn Georg Reimann, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Herrn Hans Menzler, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Frau Klara Gagliola, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Frau Bogzica, geb. Moczny, Rattowitz;  
 500,— **Marl** an Frau Gertrud Pohl, geb. Krause, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Frau Elisabeth Anders, geb. Siadlowski, Spine;  
 1 000,— **Marl** an Herrn Paul Brnjsh und Frau, Marie, geb. Gombel, Rokitnik;  
 500,— **Marl** an Herrn Siegfried Brzesinski, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Frau Klara Polkowa, geb. Siwka, Hindenburg;  
 1 000,— **Marl** an Herrn Alfons Skowronek und Frau, Rosalie, geb. Schment, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Herrn Josef Gielki, Rattowitz;  
 500,— **Marl** an Herrn Viktor Zenzel, Rattowitz;  
 1 000,— **Marl** an Herrn Richard Dinter, Gleiwitz;  
 500,— **Marl** an Frau Gertrud Urbanek, geb. Rzepka, Hindenburg;  
 500,— **Marl** an Herrn Johann Gniodorski, Gleiwitz;  
 2 000,— **Marl** an Herrn Acepcant und Frau, Berta, geb. Siuballa, Gleiwitz;  
 1 000,— **Marl** an Herrn Lubojainki und Frau, Helene, geb. Pfeiffer, Gleiwitz;  
 1 000,— **Marl** an Herrn Rudolf Bachhaus, Bistupiz.

**Erfinder ich sichere den Erfindungserfolg**  
 Ich prüfe, berate und erwirke den Schutz im In- u. Ausld. gewissenh. in jahrel. Erfahrung  
**K. W. Schubert, beratend. Patentingenieur**  
 Beuthen OS., Gartenstraße 15, Sprechst. 9-1, 3-6 Uhr

Ziehung v. 7. bis 14. Juni 1930  
**Dreizehnte große Volkswohl-Lotterie**  
 48 098 Gewinne u. 2 Prämien im Gesamtwerte von RM  
**430 000**  
 Höchstgew. z. z. Doppellos **150 000**  
 Höchstgew. z. z. ein Einzellos **75 000**  
 2 Hauptgew. z. z. je 50 000 RM **100 000**  
 2 Hauptgew. z. z. je 25 000 RM **50 000**  
 2 Hauptgew. z. z. je 20 000 RM **40 000**  
 2 Hauptgew. z. z. je 10 000 RM **20 000**  
 Lose zu 1 RM Doppellose zu 2 RM  
**Glücksbriefe** am 5. Losenort, 5 RM, u. versch. Taus. UM  
**Glücksbriefe** am 10. Losenort, 10 RM, u. versch. Taus. UM  
 Porto und Gewinnliste 35 Pf. In allen durch Plakate kenntlich. Verkaufsstellen und durch  
**G. Dischlatis & Co.**  
 Berlin C 2, Königstr. 51  
 Postscheckkonto: Berlin 6779  
 Sämtliche Gew. auf Wunsch 90% bar

**Zuckerkrank**  
 Wie Sie ohne das aufhören Hungern zuckerfrei werden sagt jedem unentgeltlich Ph. Hergert, Wiesbaden, Rückstr. 295

**Geldmarkt**  
 Welch' edelbedenkender Mensch liebt feiner Dame bei strengster Discretion **ca. 1500 bis 2000 M.**  
 Sicherstellung des Geldes und gute Verzinsung Ehrenfache. Gest. Zuschriften erbeten unter B. 2859 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Beuthen.  
**BEAMTEN-DARLEHEN** kulant, diskret, sofort ausbezahlt, keine Versicherung, keine Vorgespen  
**Fa. Wilmy, Hamburg 36, Esplanade 6**  
 Rückporto beifügen.



# Eine unverbesserliche Zuchthäuserin

Vor dem Beuthener Richter

Beuthen, 27. Mai.

Strafentanz war die Anklage, wegen der am Dienstag die 42 Jahre alte Arbeiterin Anna Polebnik aus Beuthen vom erweiterten Schöffengericht zur Verantwortung gezogen wurde. Die Angeklagte, die fast die längste Zeit ihres Lebens hinter Gefängnis- und Zuchthausmauern und wiederholt im Arbeitshaus zugebracht hatte, wird beschuldigt, am 3. Mai, gegen 9 Uhr abends, an der Ede Grobe Blottnisastraße, Schießhausstraße zwei 4. bzw. 5jährige Kinder, die Handtaschen, in denen sich Lebensmittel, Schuhe, Stoffe usw. befanden hatten, mit Gewalt entrisen zu haben. Der Vorfall war von einem Arbeiter bemerkt worden, der der Angeklagten gefolgt war, und sie in der Nähe der Synagoge durch einen Schubobeamten festnehmen ließ. Der Vertreter der Anklage hielt die Angeklagte des schweren Raubes für überführt und beantragte 5 Jahre Zuchthaus. Das Gericht hat aber nur Diebstahl im Rückfalle angenommen und die Angeklagte zu 2 Jahren Zuchthaus und 3 Jahren Ehrverlust verurteilt.

müht sein werde, auf dem von seinem Vorgänger betretenen Wege der Fürsorge für die ober-schlesische Jugend weiter zu wandeln und daß er alles daran setzen werde, um die bisher erspriehliche Zusammenarbeit mit dem Verbande der Vaterländischen Frauenvereine vom Roten Kreuz fortzuführen.

Es folgte der sehr ausführliche

## Jahresbericht der Jugendgruppe

des Vaterländischen Frauenvereins Ratibor. An diesen schloß sich ein Vortrag über die „Hauspflege“, wie solche im Vaterländischen Frauenverein vom Roten Kreuz Gleiwitz Stadt eingeführt und sehr gute Erfolge bis jetzt erzielt hat.

## Frau Oberstudiendirektor Grosser, Gleiwitz,

führte aus:

Schon bald nach dem Weltkriege wurde die Frage erwogen, eine oder zwei von den Hilfs-schwwestern, die mit Pflegekindern beauftragt waren, für private Pflege in Familien zu beschäftigen und wenn möglich, fest anzustellen. Die steigende Geburtenzahl ließ jedoch den Entschluß nicht zur Ausführung kommen. Erst im vorigen Jahre konnte dieser lang gehegte Wunsch zur Ausführung gelangen. Die ausgebildeten Hilfs- und Notschwwestern wurden zu einer Arbeitsgemeinschaft zusammengezogen, wirksam betreut von einigen der früheren Hilfs-schwwestern. Allwöchentlich mindestens einmal werden Verbände geübt, theoretisches Wissen wiederholt. Sogar Turn- und Schwimmunterricht erhalten sie durch geeignete Kräfte. Selbstverständlich müssen sie auch an den Übungen der freiwilligen Sanitätskolonne teilnehmen. Die Helferinnen werden für Tage, Wochen, aber auch für halbe Tage, für Nacht-wachen usw. verlangt. Sie werden sogar in Krankenhäusern, Kliniken, Seimen, zur Begleitung von Kranken in Bäder angefordert, bringen Kinder fort u. a. m. Ausgebildet sind die Hilfs-kräfte folgendermaßen:

1. Die Hilfschwwestern staatlich geprüft.
2. Die Notschwwestern mit theoretischer und praktischer Ausbildung nach den Vorschriften des Vaterländischen Frauenvereins.
3. Die Hilfschwwestern mit theoretischer Ausbildung für „Erste Hilfe“, mit praktischer Erfahrung im Haushalt.
4. Ausbildung in Massage durch den Arzt und abgelegte Prüfung.
5. Vorschriftenmäßig ausgebildete Wochenschwwestern.

Auch dieser Vortrag brachte die Rede wohlverdienten Dank und Beifall. Es folgten

## Wahlen:

An Stelle der verstorbenen Frau Oberbürgermeister Knecht, wurde Frau Oberpräsident Lukaschek und für die aus dem Vorstände ausgeschiedene Frau Bürgermeisterin Reimer, Leobschütz, Frau Herzogin von Ratibor neu gewählt. Als Tagungsort der Vertreter-Versammlung im nächsten Jahre wurde Döbeln bestimmt. Damit war die Tagesordnung erledigt.

Frau Gräfin Matuschka nahm Veranlassung, allen, die durch ihre aufopfernde Tätigkeit dem Vaterländischen Frauenverein vom Roten Kreuz zum Wohle verholfen, bestens zu danken, mit dem Wunsch, daß auch das nächste Geschäftsjahr für den Verband und seine Wohlfahrtsrichtungen ein segensreiches sein möge.

Am Anschluß an die Tagung wurde eine praktische

## Vorführung der ersten Hilfe

bei Unglücksfällen von Mitgliedern der Jugendabteilung Ratibor abgehalten, die Zeugnis von der trefflichen Ausbildung der Helferinnen ablegte, wofür diese reichen Beifall hinnehmen konnten.



## Schwere Jungens wandern ins Zuchthaus

# Der Ueberfall auf die polnische Bank

## Eine verwegene Tat — Die Revolver schußbereit

(Eigener Bericht)

Beuthen, 27. Mai.

Das erweiterte Schöffengericht fällt heute gegen die gefährlichen Jungens, die im Dezember 1929 den Ueberfall auf die polnische Bank ausführten, folgendes Urteil:

Rzesnikel 5 Jahre Zuchthaus, 3 Jahre Ehrverlust, Jurekel 5 Jahre Zuchthaus, 3 Jahre Ehrverlust, Schiwel 6 Jahre Zuchthaus, 3 Jahre Ehrverlust, Michalla 5 Jahre 6 Monate Zuchthaus, 3 Jahre Ehrverlust, Latufel zehn Tage Gefängnis mit Bewährungsfrist. In der Urteilsbegründung hob der Vorsitzende, Landgerichtsrat Perl, hervor, daß es sich bei der Tat, die von einer außerordentlich gewiegten Vorbereitung zeuge, um ein schweres Verbrechen handle, das sich gegen die Allgemeinheit richte. Die schweren Strafen sollten nicht nur abschreckend wirken, sondern auch eine wirkliche Sühne für die rohe Tat bilden. Von der Zubilligung mildernder Umstände könne daher keine Rede sein.

Von den vielen Wild-West-Stücken, die Ende des vorigen Jahres die Bevölkerung von Beuthen und Umgegend in die größte Aufregung gesetzt hatten, hat wieder eines am Dienstag die gerechte Sühne gefunden. Vor dem erweiterten Schöffengericht war unter dem Vorsitz des Land- und Amtsgerichtsrats Perl der verwegene

## Ueberfall auf die polnische Handelsbank

auf der Gleiwitzer Straße am 20. Dezember v. J., bei dem die Banditen 15 600 Mark deutsche Reichsmark und 2000 polnische Loty erbeutet hatten, Gegenstand einer mehrstündigen Verhandlung.

Aus der Untersuchungshaft wurden vorgeführt der 28 Jahre alte Grubenbauer August Rzesnikel aus Beuthen, der 22 Jahre alte Erich Jurekel, der gleichaltrige Ludwig Michalla und der erst 19 Jahre alte Robert Schiwel, sämtlich aus Schomburg. Den vier Angeklagten wird gemeinschaftlicher schwerer Raub zur Last gelegt.

Als fünfter mußte Heinrich Latufel aus Schomburg auf der Anklagebank Platz nehmen, dem Hehlerei und unbefugter Waffenbesitz zur Last gelegt wurden. Mit Rücksicht auf die Gefährlichkeit der Angeklagten war der Sitzungssaal durch mehrere Schubobeamte gesichert. Der Andrang zum Zuschauerraum war ein großer.

Die erst vor einigen Wochen zu langjährigen Zuchthausstrafen verurteilten Beuthener Bankräuber hatten mit ihren verwegenen Banditenstücken Schule gemacht und bei den Angeklagten den Plan zur Ausführung gleicher Verbrechen reifen lassen.

Bei der Vernehmung der Angeklagten, die übrigens in vollem Umfange aetäria sind, konnte eine gewisse Uebereinstimmung festgestellt werden. Am 19. Dezember v. J., also einen Tag vor der Tat, hatten sich die Angeklagten Rzesnikel, Michalla und Schiwel in einer Schankwirtschaft auf der Gräuperstraße getroffen, dort den Plan geschmiedet und dessen Ausführung auf den folgenden Tag festgelegt. In diesem Tage trafen sich die drei Angeklagten wieder in der Schankwirtschaft auf der Gräuperstraße. Der Angeklagte Schiwel hatte den Angeklagten Jurekel, den er in dem Plan eingeweiht hatte, mitgebracht. Nachdem sie alle Einzelheiten des geplanten Ueberfalls besprochen und Schiwel die vier mitgebrachten Revolver verteilt hatte, machten sie sich gegen 1/2 Uhr nachmittags auf den Weg nach der Bank. Um sich Mut anzutrinken, kehrten die Angeklagten unterwegs noch einmal in eine Schankwirtschaft auf der Tarnowitzer Straße ein. Die Angeklagten hatten bereits aus Erkundungstour, daß die Bank um 1/2 Uhr nachmittags für den Verkehr mit dem Publikum geschlossen wird und sich die Bankangestellten nur noch mit den Kassenausschüssen beschäftigten. Nachdem sie sich davon überzeugt hatten, daß die Tür zur Bank von der Gleiwitzer Straße aus geschlossen war, betraten sie von der stets menschenleeren Hofengasse, von der auch eine Tür in das Bankgebäude führt, das Haus. Im Flure verdeckten zwei der Täter mit Masken ihr Gesicht und alle

vier stürmten dann, ein jeder mit einem Revolver bewaffnet und unter den Rufen

„Hände hoch!“ „Das Gesicht an die Wand!“

in das Bankgeschäft. Ein Bankkunde, der sich noch im Geschäft befand, wurde gezwungen, sich auf den Fußboden zu legen. Während Rzesnikel und Jurekel die Bankangestellten mit schußfertigen Revolvern in der Hand im Schach hielten, rafften die Angeklagten Michalla und Schiwel das auf den Tischen liegende und im Gelbschrank befindliche Geld zusammen und steckten es in die von Schiwel mitgebrachte Aktentasche. Es sollen 15 600 Mark deutsches Geld, 2000 Loty polnisches Geld gewesen sein. Nach der Tat verließen die Räuber wieder auf dem Wege nach der menschenleeren Hofengasse das Bankgebäude. Zwei bestiegen auf der Tarnowitzer Straße die städtische Straßenbahn und fuhrten nach Ratibor, um sich von hier aus nach Schomburg zu begeben, wo sich die Räuber in der Wohnung des Angeklagten Michalla wieder treffen wollten.

## Der Angeklagte Schiwel, der den Raub an sich gebracht hatte, war mit einer Autobrosche nach Schomburg gefahren.

Bei der Teilung der Beute will jeder 3000 deutsche Mark und einige hundert Loty erhalten haben. Da aber 15 600 Mark geraubt worden sind, so gewinnt die Angabe des Angeklagten Schiwel etwas an Wahrscheinlichkeit, der behauptet, daß der Arbeiter Erich Latufel, ein Bruder des jetzt angeklagten Heinrich Latufel, der einige Wochen später den Raub in der Beuthener Sparcassenfiliale auf der Scharleyer Straße ausgeführt und danach Selbstmord begangen hatte, auch an dem Raube in der polnischen Handelsbank beteiligt war. Diese Angaben lassen sich aber nicht mehr nachprüfen. Das geraubte Geld wollen die Angeklagten in kurzer Zeit verjubelt haben.

Der Angeklagte Rzesnikel, der kurze Zeit nach der Tat geheiratet hatte, will mit dem geraubten Gelde die Kosten der Hochzeit bestritten haben. Der wegen Hehlerei und unbefugten Waffenbesitzes angeklagte Heinrich Latufel gibt zu, von Schiwel ungefähr 65 Mark erhalten zu haben, er will aber von dem Raube nichts gewußt haben. Der bei ihm vorgeschobene Revolver soll seinem durch Selbstmord geendeten Bruder gehört haben. Durch das Geständnis der Angeklagten erübrigte sich die Vernehmung der Mehrzahl der Jungen.

Der Anklagevertreter,

## Affessor Dr. Knosalla,

fachte sich in seinem Plädoyer sehr knapp und hob hervor, daß bei der Vernehmung, mit der der Raub ausgeführt worden sei und im Umbricht des Umstandes, daß die Angeklagten bei Widerstand bestimmt nicht gesögert hätten, auch von der Schußwaffe Gebrauch zu machen, von der Zubilligung mildernder Umstände keine Rede sein könne. Seine Anträge lauteten gegen R. auf ein Jahr sechs Monate Zuchthaus, gegen J. auf 2 Jahre Zuchthaus, gegen Schiwel auf 5 Jahre Zuchthaus, gegen Michalla auf 3 Jahre Zuchthaus, gegen diese Angeklagten außerdem auf 3 Jahre Ehrverlust und gegen L. auf einen Monat Gefängnis. Nach langer Beratung verurteilte das Gericht das Urteil, das weit über die Anträge des Staatsanwaltes hinausging.

## Beuthen und Kreis

### Deutsche Luftfahrt-Werbewoche 1930

In der laufenden Woche veranstaltet der Deutsche Luftfahrt-Verband im gesamten Reich mit weit über 250 angeschlossenen Vereinen und einigen hundert Werbe- und Jungfliegergruppen eine großartige Propaganda für die Förderung des Luftfahrtgedankens im deutschen Volke. Auch in Deutschland soll, wie bei fast allen anderen Nationen, Flugsport zum wahren Volkssport werden, denn noch hat im Vergleich zu anderen Ländern der Luftfahrtgedanke in Deutschland nicht genügend Fuß gefaßt. Die fraglichen Organisationen in der Türkei, Rußland und in der Tschechoslowakei zählen Hunderttausende und Millionen von Mitgliedern; in England und Amerika wächst die Zahl der privaten Fliegerklubs von Tag zu Tag. Infolge der auch heute geltenden internationalen Bindungen ist der Motorsportflug mehr denn je auf private Unternehmung weitester Volkstreue angewiesen. Aus diesem Grunde veranstaltet der D.V. am Himmelfahrtstag eine für das ganze Reich amtlich genehmigte Sammlung;

darüber hinaus bringt die deutsche Luftfahrt-Werbewoche 1930 eine Reihe weiterer für den Flugsport verbender Veranstaltungen mehr örtlicher Natur. So veranstaltet der hiesige Luftfahrtverein in den Geschäftsräumen der Döbeln-Zentrale in der Bahnhofstraße eine Ausstellung der von Jungfliegern im Luftfahrzeugmodelle und Zubehörsachen.

## Staatsbürgerliche Tagung

Das Deutsche Institut für wissenschaftliche Pädagogik, Zweigstelle Oberschlesien, veranstaltet am Dienstag, 3. Juli, in der Aula der Katholischen Mittelschule eine Staatsbürgerliche Tagung. Auf der Tagesordnung stehen folgende Vorträge:

- Oberschulrat Dr. Sniehotta, Döbeln: „Die Notwendigkeit der staatsbürgerlichen Erziehung“.
- Akademie-Direktor Professor Dr. Abmeier: „Vorbereitungen staatsbürgerlicher Erziehung“.
- Regierungsschulrat Wandlera, Döbeln: „Die Durchführung staatsbürgerlicher Erziehung“.

\* In den Ruhestand berufen. Postassistent Borek wird vom 1. Juni nach Erreichung seines 65. Lebensjahres in den Ruhestand berufen. Er war 48 1/2 Jahre im Postdienst tätig. Am 31. Mai, 8 Uhr, findet in der St.-Marienkirche ein feierlicher Gottesdienst statt.

\* Sportlehrgang im Landkreise. Das Kreisjugendamt Beuthen hat auf Anregung seines Kreisjugendpflegers, Lehrers Rudlo, vor vier Wochen Sportlehrgänge für seine männlichen Jugendpflegereine der größeren Ortsteile eingeleitet. Es nehmen daran alle Abteilungsleiter über 17 Jahre teil. Geleitet werden die Lehrgänge in Bobrek von Turn- und Sportlehrer Gonschior, in Michowitz von Turn- und Sportlehrer Slonina, in Mikulskowitz von Turn- und Sportlehrer Neumann. Der Besuch ist ein sehr zufriedensterellender, da außer zwei Vereinen alle anderen ihre Leiter entsendet haben. Unterweisungen werden gegeben in Körperkultur, Leichtathletik, Bodenübungen, Medizinball, Massage und Erste Hilfe. Am vorletzten Abend ist ein gemeinsamer Schwimmbadabend für alle Teilnehmer in der Hindenburg-Städtischen Schwimmbad geplant. Der Abend findet am Dienstag, 3. Juni, abends 8 Uhr, in Hindenburg statt. Der Termin für Ablegung des Sportabzeichens wird bekanntgegeben.

\* Jugendführerschulungswache des D.V. In der Zeit vom 18. bis zum 25. Mai veranstaltete der Gau Schlesien des D.V. für seine Jugendführer eine Schulungswache, die in Form einer Kammerwanderung im Riesengebirge durchgeführt wurde. Die Schulung nahm in Bad Finsberg ihren Anfang. Die Wanderung führte über Schreiberhau, Badefallbade, Schneegruben, Spindelmühle, Ziegenrücken, Wiesenbade, Schneefoppe, Grenzbanden bis Schmieberg. Die Leitung der Woche lag in den Händen des Gaujugendführers Hejmer, Breslau, Dr. Kelbe, Hamburg und des Gauturnwarts Greulich, Beuthen.

\* Sonderzüge zu Pfingsten. Zur Bewältigung des zu erwartenden starken Pfingstverkehrs ist eine Reihe Vor- und Nachzüge vorgesehen. Jedem Reisenden wird empfohlen, vor Eintritt der Reize die an den Bahnhöfen oder Schaltern angebrachten Anshime einzusehen.

\* R.R. Schützenkorps „St. Hubertus“. Das große Werbe-Preisschießen nahm seinen Fortgang. Die rege Beteiligung hat gezeigt, daß ein recht reges Interesse für den Kleinkaliberschießsport vorhanden ist. Es wurden etwa 420 Lagen geschossen. Das Schießen wird am Donnerstag, 27. Himmelfahrt, in der Zeit von 14 bis 18 Uhr, fortgesetzt und am Sonntag, 1. Juni, von 8—18 Uhr beendet sein. Wertvolle Preise sowie zwei Ehrenpreise des Deutschen Kartells für Jagd- und Sportschießen Berlin kommen am 1. Juni um 19 Uhr am Schießstand zur Verteilung. Außer dem Preisschießen findet am Sonntag ein Ehrenscheibenschießen statt, bei dem nach jeder 10. Lage eine Ehrenscheibe für den besten Schützen innerhalb 10 Lagen zur Verteilung gelangt.

\* Stadt. Dreßfester. Heute, Mittwoch, ab 16 Uhr, und Donnerstag (Himmelfahrt) früh 6 1/2 und ab 16 Uhr sind im Waldschloß Dombrowa Unterhaltungsveranstaltungen des gesamten Stadt. Dreßfester. Am Freitag und Sonntag sind Konzerte angelegt. Am Freitag, 18 Uhr, in Hofberg, Parkaplatz, am Sonntag, 1. Juni, 12 Uhr, an der Fontäne im Stadtpark. Das Programm wird noch bekannt gegeben.

\* Turnverein „Borwärt“. An Christi Himmelfahrt Ausflug nach dem Dramatal. Abmarsch früh 7 Uhr vom Solbad an der Promenade, Reitemarsh von der Haltestelle am Waldschloß Dombrowa um 8 Uhr über Stollargowitz, Piatowitz, Ältere Mitglieder und Gäste Bahnfahrt bis Ramienitz 8,34 bezw. 12,39 Uhr (Sonntagsfahrkarte).

\* Alter Turnverein. In Durchführung des alljährlichen Gögwandrages der Deutschen Turnerschaft hat der Verein für den Himmelfahrtstag eine größere Wanderung angelegt. Bis Proslawitz erfolgt Eisenbahnfahrt (Sonntagskarte) mit dem Zuge 7,28 Uhr. Nach Beendigung des vom Verein zwecks Errichtung eines Jugend-Bödenend-Heimes erworbenen Geländes Fußwanderung über Miesbar nach Hannusfel, wo in der Gegend des Teiches abgelocht wird. Ältere können die Bahn bis Brynneil benutzen und am dortigen Bahnhof die Wandergruppe erwarten.

\* Ehrenbund Deutscher Weltkriegsteilnehmer. Donnerstag, Christi Himmelfahrt, abends 7 Uhr, Monatsversammlung mit Damen im Vereinslokal.

\* R.R. Stadtportverein. Am Mittwoch, nachmittags 3—6 Uhr, Kleinkaliberschießen an den Schießständen des R.R. Hubertus in Dombrowa (Neue Viktoria-Grube).

\* Katholischer Deutscher Frauenbund. Die Jugendgruppe veranstaltet heute abend 20 Uhr im Promenaden-Restaurant eine Muttererholung.

\* Turnverein „Freiheitskämpfer“. Die Mitglieder marschieren am Donnerstag, Himmelfahrt, früh 7 Uhr, vom Treffpunkt Unterführung Promenade über Dombrowaer Bad, Stollargowitz, Piatowitz, Proslawitz, nach dem Dramatal, Ramienitz, Delowitz, Gasthaus. Alte Herren Eisenbahnfahrt 8,34 Uhr nach Ramienitz. Dann Turnmarsch durchs Dramatal nach Rempogowitz und zurück nach Delowitz Garten. Dort gemeinschaftliches Beisammensein und Spiele. Nachzügler per Bahn 12,39 resp. 13,58 Uhr bis Ramienitz.

\* Kirchenchor St. Trinitas. Der Kirchenchor führt am Feste Christi Himmelfahrt die Missa Angelica von Otto Johum, op. 10, für Solo, gemischten Chor, Kammerorchester und Orgel auf.

## Schomburg

\* Turn- und Spielverein. Der Verein hielt seine Monatsversammlung ab, die vom 1. Vorsitzenden geleitet wurde. Es erfolgten einige Annahmen. Der 2. Vorsitzende überreichte dann den Siegern (u. a. dem 1. Vork.) vom vorjährigen Bezirksschwimmfest die erst jetzt eingetroffenen Kränze und Schleifen mit der Mahnung an alle Anwesenden, dem Schwimmsport mehr Beachtung zu schenken. Aus den Berichten über stattgefundenen und stattfindende Veranstaltungen ist zu entnehmen, daß der Verein beim Gauwettbewerb 3 Preise und beim Kränzspiel des T.V. Jahn einen goldenen Kranz errang. Am Kreisjugendtreffen in Tillowitz wird sich der Jugendwart mit mehreren Jugendlichen beteiligen. Am Donnerstag, Christi Himmelfahrt, unternimmt der Verein eine Gögwanderung nach Trowog. Die Verlesung der eingegangenen Schriftstücke und ein Werbevortrag des 2. Vorsitzenden über das Turn- und Sportabzeichen beschlossen den Abend.

\* Deutsche Jugendkraft „Preußen“. Am Mittwoch, abends 7 Uhr, findet ein Mannschafabend zur Befriedung der Vereinswettkämpfe, die am Donnerstag veranstaltet werden, statt.

# Bauprogramm für 1930 genehmigt

## Der außerordentliche Haushaltsplan angenommen — Vor dem Zusammenbruch des Kinderheimes in Nachowitz — Die Verpflichtungen in Ostropa

(Eigener Bericht)

Gleiwitz, 27. Mai.

Die Tagesordnung zu der Stadtverordnetenversammlung war diesmal nicht übermäßig umfangreich, aber es fanden sich im Laufe der Sitzung fast ebenso viele Dringlichkeitsanträge wie vorhergehende Vorlagen. Im Mittelpunkt der Beratungen stand die Verabschiedung des außerordentlichen Haushaltsplanes, die zwar eine Reihe von noch unerfüllten Wünschen laut werden ließ, aber im übrigen nur verhältnismäßig kurze Beratungszeit in Anspruch nahmen.

Zwei besonders schwierige Vorlagen, die schon dreimal auf der Tagesordnung gestanden haben, aber immer wieder zurückgestellt wurden, sind die Sanierung des Kindererholungsheimes in Nachowitz und das Patronat an der Pfarrkirche in Ostropa. Das Kindererholungsheim in Nachowitz steht vor dem finanziellen Zusammenbruch, und es werden nun Schritte unternommen, um eine Sanierung einzuleiten. Gelingt die Durchführung des Planes nicht, so kommt das Kinderheim unter den Hammer. Von verschiedener Seite macht sich in der Sitzung das Bedürfnis geltend, an dem Kindererholungsheim eine recht scharfe Kritik zu üben, aber die Geschäftsordnung, wie sie nun einmal das Stadtparlament bis jetzt gegeben hat, brachte es mit sich, daß die Kritik wieder abgebrochen und vertagt wurde, da die gesamte Vorlage nochmals an den Finanzausschuß zur Beratung zurückkommt. Rasche Erledigung ist notwendig, wenn nicht die Stadt ihre Einlage von 53 000 Mark verlieren sollte.

Eine finanziell schwierige Angelegenheit ist auch das Patronat an der Pfarrkirche in Ostropa. Die Stadt hat als Patron die Verpflichtung, zwei Drittel der Kosten zu tragen, die an der Kirchengemeinde Ostropa entstehen. Nun hat die neue Pfarrkirche noch eine erhebliche Schuldenlast abzugeben, und die Stadt Gleiwitz soll an dieser Schuldendeckung mit 120 000 Mark beteiligt werden, wofür sie aber gleichzeitig ihrer patronellen Verpflichtung ledig werden kann. Die Anregung, diesen Vorschlägen zuzustimmen, erhält Unterstützung durch die in Aussicht stehende allgemeine Ablösung der Patronate, die von der Regierung angeordnet werden soll. Trotzdem ist aber die Verpflichtung der Stadt Gleiwitz gerade in der gegenwärtigen wirtschaftlich schweren Zeit eine starke Belastung. Auch diese Vorlage ging nochmals an den Finanzausschuß zurück.

Die wirtschaftliche Lage in Gleiwitz hat sich so stark verschlechtert, daß nun mit großer Kraftanstrengung versucht wird, Mittel zu beschaffen, um einige größere Arbeiten zu ermöglichen. Die Lage wird als so ernst geschilbert, daß zum Herbst oder vielleicht auch schon früher erhebliche Unruhen befürchtet werden müßten, wenn es nicht gelingt, Arbeitsmöglichkeiten zu beschaffen. Die 500 000 Mark, die von der Stadt bereits im vorigen Jahre als Voranschuß auf die Hauszinssteuer-Ueberweisungen von der Regierung abgehoben worden sind, dürfen deshalb nicht in diesem Jahre verrechnet werden, sondern müssen der Stadt Gleiwitz zur Verfügung stehen.

### Verlauf der Sitzung

Stadtverordneten-Vorsteher Kucharz leitete erstmalig die Sitzung. Nach Eröffnung wurde die Wahl von Volksvereins-Sekretär Dr. von Zaleski bestätigt und der neue Stadtverordnete der Zentrumsfraktion von Oberbürgermeister Dr. Geisler durch Handschlag verpflichtet und von dem Stadtverordneten-Vorsteher namens des Stadtparlamentes begrüßt. Sodann wurden eine Einladung des Bundes für Arbeiterbildung zur Einweihung des neuen Heimes und eine Anzahl von Dringlichkeitsanträgen bekanntgegeben.

Außer von der Stadt verlangten Bürgerschaft für die vom Verein für naturgemäße Lebens- und Heilweise unterhaltene Badeanstalt im Stadteil Richtersdorf bemerkte Stadtverordnete Kucharz, daß der Verein infolge ständig wachsenden Besuchs der Badeanstalt gezwungen sei, Neueinrichtungen zu schaffen. Dem Verein wurde bereits früher städtische Bürgerschaft gewährt. Diesmal soll sie für ein Darlehen von 5000 Mark auf die Dauer von drei Jahren lauten.

Stadtverordnete Behr (Rom.) beantragte hier, die städtische Badeanstalt zum Familienbad zu machen.

Die Stadtverordnete Kolonko (Nieterschuh) und Dziendziol (Wirtschaftsvereinigung) setzten sich für den Verein warm ein.

Stadtverordnete Dziendziol beantragte, die Wasserwerkschuld des Vereins niederzuschlagen.

Stadtverordnete Kolonko schlug vor, dem Verein, wie in den Vorjahren, eine Beihilfe von 600 Mark zu gewähren.

Für Mittwoch ist mit Anhalten der regnerischen Witterung bei leichtem Temperaturanstieg zu rechnen.

Stadtverordnete Kucharz verwies auf die Geschäftsordnung, nach der alle mit Gelbdruck versehenen Vorlagen dem Finanzausschuß zu überweisen seien.

### Stadtverordnete Hoffmann (Dnatl.)

stellte den Antrag, die Vorlage an den Finanzausschuß zu überweisen, der sowohl für die Beihilfe als auch die Niedererschlagung des Wassergeldes angenommen wurde. Die Bürgerschaftsübernahme wurde genehmigt.

Sichtlich der Schaffung einer Diplomhandelslehrer- und einer Diplomhandelslehrerinnenstelle an der kaufmännischen Berufsschule hatte der Vorberatungsausschuß Vorschlag vorgebracht.

Auf einen Antrag des Referenten, Stadtverordnete Brzezinka (Zentr.), wurde die Vorlage doch beraten, weil die Frage geklärt war.

### Stadtverordnete Schulrat Brzezinka

führte dann aus, daß es sich hier nicht um eine Neuschaffung von Stellen, sondern um eine Umwandlung von außerplanmäßigen in Planstellen handle. In der kaufmännischen Berufsschule würden 260 Wochenstunden von sechs hauptamtlichen und einigen nebenamtlichen Lehrkräften erteilt.

### Eine Nachprüfung der Frage, ob eine Einschränkung der Berufsschulpflichtigen durchgeführt werden könne, sei für die kaufmännische Berufsschule verneint worden.

Der Redner beantragte die Genehmigung der Stellen.

Stadtverordnete Hoffmann (Dnatl.) beantragte eine Abänderung des § 1 des Ortsstatuts, das die geistliche Kannenbeschriftung in eine Bürgerpflicht umgewandelt habe. In der Bürgerpflicht herrsche Erregung darüber, daß auch Hausväter zur Berufsschule herangezogen werden.

Stadtverordnete Dziendziol (Wirtschaftsvereinigung) und Stadtverordnete Mattner (Mieter) wandten sich gegen die Vorlage, wobei Stadtverordnete Mattner hervorhob, daß die Berufsschulbeiträge von 3,50 auf 7 Mark anwachsen würden.

Stadtverordnete Reinke erklärte für die deutsche nationale Fraktion, daß diese nicht zustimmen werde, solange die Angelegenheit nicht geklärt sei. Dies sei noch nicht der Fall. Vor allem müsse die Frage der Satzungsänderung geklärt sein. Es dürften nur die berufstätigen Jugendlichen zur Berufsschule herangezogen werden. Die Vorlage wurde mit den Stimmen des Zentrums, der SPD. und der KPD. angenommen.

### Zur Genehmigung der Verwaltungsgebührenordnung

verlangte der Referent, Stadtverordnete Kubis (Zentr.), daß mündliche Auskünfte in der Verwaltung frei seien.

### Oberbürgermeister Dr. Geisler

wandte sich dagegen mit der Begründung, daß mündliche Auskünfte sehr gefährlich seien, da sie zu Mißverständnissen führen können. Die Vorlage wurde hierauf in der vom Magistrat vorgeschlagenen Form angenommen.

Von Stadtverordnete Antichora (SPD.) wurde ein von seiner Fraktion gestellter Antrag begründet, den

### Bau des Knabentonbitts

sofort einzustellen und die Mittel dem Wohnungsbau zur Verfügung zu stellen. Ferner solle für Wasserversorgung im Stadtteil Pernitz gesorgt werden.

Zu dem letzteren Antrag verwies Stadtverordnete Kucharz auf den außerordentlichen Etat, in dem die Wasserversorgung Pernitz bereits enthalten sei.

Stadtverordnete Baumeister Koban (Zentr.) führte zum Bau des Knabentonbitts aus, daß dieser einen Kostenbetrag von 750 000 Mark erfordere, zu denen 80 000 Mark für den Grunderwerb hinzukommen. Bereits im Vorjahr habe das Stadtparlament 400 000 Mark für den Bau und 80 000 Mark für den Grunderwerb genehmigt, die auf dem Darlehenswege beschafft werden sollten. Ferner sollten 200 000 Mark aus der Osthilfe zur Verfügung gestellt werden, und einen Betrag von 150 000 Mark habe der Kardinal zugesichert.

Nachdem sich Stadtverordnete Behr (Rom.) gegen den Bau des Knabentonbitts gewandt hatte, führte Oberbürgermeister Dr. Geisler aus, daß

### die kirchliche Behörde einen Rechtsanspruch auf diesen Neubau habe

und von diesem Rechtsanspruch mit Rücksicht auf lebenswichtige Forderungen für die katholische Jugend nicht abgesehen werden könne. Der Staat habe den Betrag von 200 000 Mark bereits zur Verfügung gestellt und verlange die Durchführung des Baues. Es wäre auch im Interesse der Arbeitsbeschaffung falsch, gegen diesen Bau Stellung zu nehmen, der zudem auf Grund einwandfreier Rechtsverhältnisse errichtet werden müsse.

Für den kommunistischen Antrag sprach sich auch Stadtverordnete Reblisch (Nat. Soz.) aus, der auf die Wohnungsnot hinwies. Die kommunistische Fraktion schickte hierauf Stadtverordnete Pellet als dritten Redner vor. Hierauf wurde der kommunistische Antrag abgelehnt.

Stadtverordnete Reblisch (Nat. Soz.) sprach sodann zu einem Wohlfahrtsantrag seiner Fraktion, der die Aufhebung der Sperrfrist fordert, die die ledigen Wohlfahrtsunterstützungsempfänger von der Unterstützung ausschließt. Die Unterstützung solle weitergezahlt, die Pflichtarbeit solle sofort eingestellt werden, den Sozialbedürftigen sei eine Wirtschaftsbefähigung als Darlehen aufgenommen werden. Während der Aussprache entstand zwischen SPD. und KPD. eine Auseinandersetzung, da Stadtverordnete Herrstadt diese Anträge als Propagandaanträge bezeichnet hatte.

Stadtverordnete Gotschol (Ztr.) führte aus, daß niemand die Not der Erwerbslosen bezweifeln dürfe.

Pflichtarbeit liege im Interesse des Erwerbslosen selbst, der durch sie von einer Rückzahlung von Unterstufungen befreit sei, und außerdem habe die Pflichtarbeit ihre moralischen Vorteile.

Die sozialdemokratische Fraktion brachte einen Antrag ein, bei dem Regierungspräsidenten dahin zu wirken, daß die einzusparenden 500 000 Mark Anteil aus der Ueberweisung der Hauszinssteuer für Neubauzwecke freigegeben werden. Der Magistrat wird beauftragt, die für Notstandsarbeiten erforderlichen Mittel durch Aufnahme einer kommunalkreditanleihe bei der Reichsversicherungsanstalt für Angestellte zu beschaffen.

### Stadtverordnete Jęglinsty

teilte zur Richtigerstellung mit, daß bei der Budgetunterstützung weitgehende Prüfung erfolgt sei und das Wohlfahrtsamt alles getan habe, um Härten zu vermeiden. Auch mit der Pflichtarbeit seien die Erwerbslosen größtenteils einverstanden. Durch Pflichtarbeit seien zwei Tageserholungsheime für Kinder geschaffen worden.

### Oberbürgermeister Dr. Geisler

erklärte, daß vom Magistrat nichts versäumt worden sei, um die maßgebenden Stellen genau zu unterrichten. Sowohl der Oberpräsident als auch die Zentralstellen in Staat und Reich seien besonders über die Lage von Gleiwitz und Hindenburg belehrt, und man sehe nicht nur die kritische Lage der Gegenwart, sondern auch in Zukunft die sich fortsetzende Entwicklung.

Der Handelsvertrag mit Polen werde erneut eine Wirtschaftskrise bringen, und es liege klar, daß die Städte aus eigener Kraft über diese Krise nicht hinwegkommen würden. Die geplante Aufhebung der Wirtschaft habe sich in eine rückläufige Bewegung verwandelt.

Der Oberschlesische Städtetag habe ein gemeinsames Vorgehen der ober-schlesischen Kommunen bereits eingeleitet. Nun bringe die Notverordnung zur Grunderwerbsteuer eine enorme Belastung für die Städte. Praktisch laufe diese Notverordnung darauf hinaus, daß mit Hilfe von Mieterhöhungen eine Agrarreform durchgeführt werden solle. Der Städtetag habe auf den Ernst solcher Maßnahmen hingewiesen. Beim Regierungspräsidenten werde zu erreichen versucht werden, daß die auf Grund von Vorentscheidungen zurückgehaltenen Hauszinssteuern zum Teil freigegeben werden. Gegen einen Kredit bei der Reichsversicherungsanstalt bestünden gewisse Bedenken, da die Verzinsung und die übrigen Darlehensbedingungen sehr hoch seien und in keinem Verhältnis zu dem geringen Diskontsatz der Reichsbank ständen.

Bei der Abstimmung fielen die kommunistischen Anträge. Angenommen wurde ein Antrag der Zentrumsfraktion, in Fällen der Bedürftigkeit den ledigen Erwerbslosen die Unter-

## Kopfmassage ist wichtig-

Glauben Sie also Ihrem Friseur, wenn er immer wieder regelmäßige Kopfmassagen mit "4711" Portugal empfiehlt. Feuchten Sie das Haar mit diesem bewährten Haarpflegemittel gut an, und massieren Sie die Kopfhaut mit den Fingerspitzen in kreisender Bewegung. Sie regen dadurch die Kopfnerven und Blutgefäße zu stärkerer Tätigkeit an, fördern also unmittelbar die Vorbedingungen für das Wachstum des Haares. Auf so gepflegtem Boden entfaltet es sich rasch zu schmiegsamer Fülle, bekommt lebendigen Glanz und frischen Duft.

Beim Kauf achte man genau auf die ges. gesch. "4711" und die blau-goldenen Hausfarben.

Original-Flaschen RM 2,50, 4,20  
Vorrats-Flaschen Etwa 1/2 Ltr. RM 8,25  
Flache Reise-Flaschen RM 3,-, 4,50

# 4711 Portugal



**40 Jahre magenleidend  
jetzt vollständige Besserung**  
Leonhard Pfänder, Hosen

**Bullrich-Salz**

Vertrieb für U.S.A. | Hunderttausende nehmen es täglich  
Glogau & Co. Chicago | mit dem gleich guten Erfolg.  
338 South Clark Street | 100 Gr. 0.30, 250 Gr. 0.60

Tabletten 0.25 u. 1.50



Nur echt mit dem Bilde des Erfinders.

führung nicht zu versagen. Auch den beiden Anträgen der sozialdemokratischen Fraktion stimmte das Stadtparlament zu.

Nunmehr lag

**der außerordentliche Haushaltsplan**

für 1930 zur Beschlussfassung vor, der die Hoch- und Tiefbauarbeiten enthält, die in diesem Jahr durchgeführt werden sollen. Ueber das Programm haben wir bereits berichtet.

Stadtv.-Vorsteher Kuchars bemerkte zu dieser Vorlage, daß bei der Durchführung der Straßenbauten jene Straßen bevorzugt worden seien, in denen sich die Anlieger zu Vorarbeiten auf die Anliegerbeiträge bereit erklärten, damit die Verzinsungsbeträge nicht zu hoch und nicht zu drückend für die Stadt wurden.

Stadtv. Reinke (Dnatl.) beantragte, den Etat so anzunehmen, wie er vorliegt, denn der Haushaltsauschluß und die Unterkommisionen hätten den Etat bereits sehr eingehend beraten und ihn nach Maßgabe der vorhandenen Mittel aufgestellt. Der Erfolg dieser Anordnung war es, daß sich die Stadtverordneten bereit erklärten, sich kurz zu fassen und nur zu den wichtigsten Fragen Stellung zu nehmen.

Stadtv. Mattner (Mieterschutz) trat im Rahmen der Straßenbauarbeiten besonders für die Junkersstraße ein. In der Beleuchtung stehe die Stadt noch auf dem gleichen Stand wie vor der Eingemeindung. Hier werde noch viel zu tun sein, und die eingeketteten Mittel von 53 000 Mark müßten noch beträchtlich erhöht werden. Zur Frage des Wohnungsbaus stellte der Redner den Antrag, der Magistrat möge sich bei den in Frage kommenden Stellen mit allen Mitteln dafür einziehen, daß angesichts der ungeheuren Wohnungsnot der Neubau von Kleinwohnungen in unserem Gebiete als Notstandsarbeit anerkannt wird.

Stadtv. Braezinka (Ztr.) verlangte, daß die im Haushaltsplan vorgesehenen Arbeiten alsbald in Angriff genommen werden. Wenn diese Arbeiten durchgeführt würden, könnte man wohl sagen, daß die Stadt in diesem Jahr in Betracht der allgemeinen Notlage viel geleistet habe. Vor allem müsse aber sofort die Wasserversorgung in Berrit durchgeführt werden.

Stadtv. Dr. Herrnhart (SPD.) wies auf den Stadtteil Sosniza hin, in dem noch nichts geschehen, von den Eingemeindungsverprechen noch keines erfüllt sei, so dringend auch manche dieser Arbeiten sei.

Stadtv. Melzer (Mieterschutz) bemängelte die Ausführung der Stedlungsarbeiten und wandte sich vor allem gegen die hohen Straßenbaukosten, die den Siedlern zugemutet würden.

Von Stadtv. Boidol (Ztr.) wurden die Zustände im Hüttenviertel geschildert. Auf der Kanalstraße muß unbedingt ein Bürgersteig geschaffen werden, auch die Paul- und die Kalibestraße müssen bedeutend verbessert werden.

Stadtv. Hoffmann (Dnatl.) erwähnte Magistrats-Baurat Rieger, bei der Ausführung der Straßenbauten mögliche Sparmaßnahmen zu wolle.

Nunmehr nahm

**Magistrats-Baurat Rieger**

Stellung zu verschiedenen Anträgen, die in der Ansprache gestellt worden seien und führte aus, daß die Kanalstraße noch in diesem Monat Wasser bekommen werde. Trostlos lägen die Verhältnisse auf der Kalibestraße, die noch keine Kanalisation hat. Auf der Kanalstraße soll noch in diesem Sommer ein Altkanalweg geschüttet und durch Steine geschützt werden. Der Stellenkanal beschäftigte das Stadtparlament bei jeder Etatberatung. Da dieser Kanal die Vorflut von verschiedenen Wassergräben aufnehmen müsse, sei der Ausbau sehr teuer. Es wären 70 000 bis 80 000 Mark Kosten beantragt.

In der Abstimmung über den Etat wurde die von Stadtv. Dziendziol (Wirtschaftsvereinigung) verlangte Streichung des Ausbaues der Junkersstraße abgelehnt. Die beantragte Einstellung des Stadionbaues wurde ebenfalls abgelehnt. Die Wasserversorgung von Berrit soll nicht von der Bewilligung der Beihilfe aus der produktiven Erwerbslosenfürsorge abhängig gemacht, sondern sofort durchgeführt werden. Der außerordentliche Etat wurde sodann angenommen.

Nunmehr stand die

**Ablösung des Patronats der Pfarrkirche von Ostroppa**

zur Beratung.

Stadtv. Dr. Sanke (Zentr.) führte dazu aus, daß diese Vorlage der Stadt ein großes Opfer auferlegen werde. Die Stadt Gleiwitz sei Patron der Kirche in Ostroppa und habe ihr gegenüber Verpflichtungen. Die hohen Kirchenbaukosten seien noch nicht gedeckt und die Stadt Gleiwitz solle nun einen Betrag von 120 000 Mark

**Filme der Woche**

**Beuthen**

Hermann Picha im Deli-Theater

Mit dem neuen Raja-Film „Die Konkurrenz plakt!“ hat die Direktion des Deli-Theaters auch den Darsteller der Titelrolle, Hermann Picha, nach Beuthen gebracht, zu dessen Empfang sich am Dienstag nachmittag ein überaus zahlreiches Publikum am Bahnhof eingefunden hatte. Die Handlung dieses gut unterhaltenden Lustspiels, von Franz Rauch erdacht, spielt in Kreisen des Berliner feinen Frauenbekleidungs-gewerbes. Neben Hermann Picha sehen wir Maria Corda, Harry Liedtke, Ernst Verebes und Peggy Norman-Szelely in den Hauptrollen. Regie Max Obal und Bildfassung machen dieses Bildwerk, das in stummer Fassung aufgenommen wurde, zu einem überraschenden Erlebnis. Durch besonderes Herausheben der einzelnen Darsteller, durch fein berechnetes Umkreisen, geschicktes Verlegen und durch allmähliche Steigerung des Vorgangs wird dem Zuschauer der Eindruck des Geschehens vielfältig verstärkt. Es zeigt sich auf der Leinwand in einem Gemälde menschlicher Leidenschaften viel Frohsinn, Schönheit und Weltfreude. Picha, eine sonst so humorvolle, lebenswürdige Erscheinung, ist im Spiel ein ganz verblissener und gebissiger Konkurrent, mit dem nicht gut Rischen zu essen ist, der jedoch im Wettbewerbe gegenüber seiner schönen, eleganten Mittelnehmerin an einer Preisbewerbung, von Maria Corda verkörpert, unterliegt und daher vor Wut „die Blase“ bekommt, d. h. buchstäblich entzwei geht. Allerdings erscheint er nach der tragischen Erschütterung wieder in guter Form auf der Bühne und gibt in lebenswürdiger Weise seiner Freude darüber Ausdruck, drei Tage in Beuthen weilen zu können. Erst humorvoll spielen Harry Liedtke, Ernst Verebes und Peggy Norman-Szelely.

**„Der Doppelgänger“ in der Schauburg**

Dies ist ein fesselnder Film aus der Unterwelt. Wir werden in die Verbrecherzentren von New York und Chicago verführt und bekommen ein lebensrechtes Bild von den Kreisen, die sich bürgerlicher Moral bewusst entgegenstellen. Im Mittelpunkt der bewegten Handlung steht ein berühmter Bankräuber, den die Polizei vergeblich zu fassen versucht. Erst dem Bruder eines Bankbeamten gelingt es, des Gauners Schlafwinkel ausfindig zu machen. Schließlich, und das ist der Höhepunkt des Streifens, gelangt es einem Riesenaufgebot von Polizisten, alle Bandenmitglieder in den Hinterkammern eines Spielwarenladens unerschütterlich zu machen. Die Hauptrollen sind mit Conrad Nagel und Myrna Loy hervorragend besetzt.

aufwenden, um das Patronat abzulösen, und zwar sollen 40 000 Mark sofort und je 10 000 Mark in den nächsten Jahren bezahlt werden. Der Vorteil für die Stadt würde darin liegen, daß die Patronat-Ablösung, die ohnehin von der Regierung später gefordert werden würde, schon jetzt erfolge, und dadurch die Stadt nicht mehr Kosten zu tragen haben würde, die sich aus der notwendigen Errichtung eines Pfarrgebäudes in Ostroppa ergeben.

Stadtv. Kolonko (Mieterschutz) stellte den Antrag, die Vorlage an den Finanzausschuß zu verweisen.

Stadtv. Reinke (Dnatl.) erklärte, daß er grundsätzlich der Patronatablösung beistimmen werde, daß

**er aber die Zeit und die Bedingungen zunächst für untragbar halte**

und aus diesem Grunde einer Vertagung zustimmen werde. Die Vorlage wurde hierauf dem Finanzausschuß überwiesen.

Ebenso stellte Stadtv. Kolonko, der vorübergehend die Leitung der Versammlung übernommen hatte, den Antrag, die Vorlage betreffend die

**Ganierung des Kinderheimes Nachowitz**

dem Finanzausschuß zu überweisen.

Stadtv. Dr. Sanke (Dnatl.) führte dazu aus, daß sich im Vorbereitungsausschuß eine harte Kritik über das Kinderheim Nachowitz erhoben habe. Es solle aber nicht eine feste Verpflichtung übernommen werden, sondern es handle sich darum, den Magistrat zu ermächtigen, weiter zu verhandeln.

Wenn nicht bald etwas getan werde, dann falle das Kinderheim Nachowitz unter Zwangsversteigerung, und die Beteiligung des Magistrats in Höhe von 53 000 Mark sei verloren. Dem Magistrat möge die Vollmacht gegeben werden, weiter zu verhandeln unter der Voraussetzung, daß keine größeren Verpflichtungen eingegangen werden, als bis bisher in der Beteiligung von 53 000 Mark bestehen. Wenn man daran denke, was im Sport für die Jugend getan worden sei, dann müsse man auch verstehen können, daß gerade für die kranken und erholungsbedürftigen Kinder etwas getan werden muß. Gefordert werden müßte ferner, daß der zu gründenden Gesellschaft auch die frü-

Das Beiprogramm läßt zweifelsfrei schüttenenden Humor zum Rechte kommen.

**Gleiwitz**

„Der Tiger“ in der Schauburg

Das neue Programm steht völlig auf der Basis des hundertprozentigen Tonfilms. Von den drei Kurztonfilmen ist der Schlager „Wir amerikanisieren uns“ ein hervorragendes, geistvolles Kabinettstück, ist der „Salon der Meeresschweiber“ eine geschickte Kombination von Rummelplakromantik und Kulturfilm und bringen „Die Meisterjäger“ gut intonierte Trickzeichnungen. Der große Tonfilm, der erste Kriminaltonfilm der Ufa, führt zunächst in einen Apachenkeller, bringt dann die ganze kriminalistische Abenteuerlichkeit in die Darstellung, mitunter ein wenig unwahrscheinlich, aber gut zusammengesetzt und in den Einzelheiten der Phantastik eines Wallace Leineswegs nachgebend. Die Handlung entwickelt sich überaus spannend, mit Leichen im Nebel, schweren Einbrüchen, kriminalistischen und verbrecherischen Tricks, vor allem aber mit der hervorragenden Darstellung von Charlotte Sasa, Gertraud Berliner, Hertha von Walter, Dornburg, Maximilian und anderen Tonfilmkünstlern von Rana, Sprache und Musik tönlich und klar heraus und machen den ganzen Film überaus anschaulich und lebendig.

**„Die reichste Frau der Welt“ im Capitol**

Dieser Reise- und Abenteuerfilm mit Lee Parry's glänzend schönem Bildwerk ist eine angenehme Bereicherung des neuen Filmprogramms, denn abgesehen von dem interessanten Inhalt, der an spannenden Abenteuern reich ist, bringt dieser Filmstreifen eine Reihe von alten und schönen Naturaufnahmen. So bilden abwechselnd Paris und Ägypten, die Pyramiden von Gizeh, die Insel Bhalae, der gewaltige Nilstaudamm bei Assuan, das verwirrende Treiben der Stadt Kairo jeweils den Hintergrund der Handlung. Als zweiter Film läuft „Das Geheimnis der Martha Lüders“ mit dem Untertitel „Du sollst nicht töten“, ein mit dramatischen Ereignissen gespickter Film. Da gibt es zwei Morde und einen Selbstmord, da steht sogar ein unschuldig Verurteilter bereits vor dem Schafott, und ein Priester kämpft mit dem Geißel des Beichtgeheimnisses und ein Mädchen mit ihrem unter Drohung geleisteten Schwur. Es ist jedenfalls alles vorhanden, was zu einem zünftigen Sensationsfilm gehört. El Dura spielt ein abgeheftetes verhängnisvolles Strafenmädchen und hebt mit ihrer sowie der Darstellung von Mary Kid und Christian Holt das Niveau des Filmes beträchtlich. Ein Kulturfilm und die Wochenschau vervollständigen das Programm.

heren Hypothekengläubiger beitreten. Der Finanzausschuß könnte jetzt nichts mehr unternehmen, und aus diesem Grunde solle man gleich dem Magistrat die Ermächtigung aussprechen. Der Antrag, die Vorlage an den Finanzausschuß zu verweisen, wurde trodsdessen angenommen.

Stadtv. Gotshol (Zentr.) kündigte hierauf eine gründliche Kritik der Verhältnisse um das Nachowitz Kinderheim an.

Angenommen wurde sodann der Antrag der Mieterschutzfraktion, wonach der Magistrat ersucht wird, sich bei den in Frage kommenden Stellen dafür einzusetzen, daß angesichts der ungeheuren Wohnungsnot der

**Neubau von Kleinwohnungen**

im hiesigen Gebiet als Notstandsarbeit anerkannt wird.

Ferner wurde ohne weitere Ansprache ein weiterer Dringlichkeitsantrag angenommen, mit dem der Magistrat ersucht wird, sofort in Verhandlung mit der Deutschen Land- und Bau-Gesellschaft einzutreten, um zu erreichen, daß die

**Vollstreckung der Räumungsurteile**

gegenüber den Mietern auf der Flugplatzstraße unterbleibe. Mit größter Beschleunigung sei der tatsächliche Nutzungswert der Wohnungen festzustellen, die von der Deutschen Land- und Bau-Gesellschaft geforderten Miet-erhöhungen, sollen bis dahin zurückgestellt werden. Ferner wurde beschlossen, daß der Magistrat sofort Fürsorge treffen solle,

daß die auf Antrag der Deutschen Land- und Bau-Gesellschaft zur Räumung ohne Ersatz verurteilten Mieter des Hauses Coseler Straße 10 einen gleichwertigen Wohnraum zugewiesen erhalten und die Vollstreckbarkeit des Urteils bis dahin zurückgestellt wird.

Zum Schluß der öffentlichen Sitzung wurden einige Kommissions-Mitglieder gewählt, und zwar in den Vorbereitungsausschuß Stadtv. Theindel, in den Lohn- und Gehaltsausschuß Stadtv. Wieczorek und in die Deputation, in die Baudeputation und in die Kommission zur Prüfung der Mietern in den mit städtischen Hauszinssteuermitteln errichteten Häuser Stadtv. Dr. von Jalewskii

**Dr. Geisler im Ausschuß des Landesarbeitsamts**

Der preussische Minister für Volkswohlfahrt hat an Stelle von Oberpräsidenten Dr. Lafajsek den Oberbürgermeister der Stadt Gleiwitz, Dr. Geisler, zum 7. Beisitzer im Verwaltungsausschuß des Landesarbeitsamtes Schlesien bestellt. Der Gewählte hat das Amt angenommen.

**Parlamentarischer Abend an der Univeristät Breslau**

Breslau, 27. Mai.

Rektor und Senat der Breslauer Univeristät hatten sämtliche in Nieder- und Oberschlesien gewählten Abgeordneten des Preussischen Landtages eingeladen. Im Senatsaal und im Rektorzimmer vereinigten sich 15 Abgeordnete, darunter Vertreter der Sozialdemokratischen, der Demokratischen, der Zentrumspartei, der Deutschnationalen und der Deutschen Volkspartei mit etwa 20 Dozenten aller Fakultäten.

Der Rektor der Univeristät, Professor Dr. Ehrenberg, gab in seiner Begrüßungsansprache der Meinung Ausdruck, daß dieser parlamentarische Abend ein erster Versuch sei, die Univeristät mit den Abgeordneten in persönliche Verbindung zu bringen, was in jedem Semester wiederholt werden soll. In einflussvollen Darlegungen schilderte dann der Professor der alten Geschichte, Dr. Kornemann, die Nöte, unter denen neben den Geisteswissenschaften auch die naturwissenschaftlichen und namentlich die medizinischen Institute zu leiden haben. Sie können ihren Aufgaben größtenteils nicht mehr so gerecht werden, wie es die modernen Methoden verlangen. Dabei ist die deutsche Kultur im Osten mehr denn je auf die Leistungsfähigkeit der Breslauer Univeristät angewiesen. Darauf ergriff der Professor der Rechtswissenschaft Dr. Schmidt-Rimpler das Wort. Er sprach von den inneren Problemen der Univeristät, vor allen Dingen von den neuen Aufgaben unterrichtlicher Art, die durch die zunehmende Zahl der Studierenden gestellt sind. Er bat schließlich die Abgeordneten, folgende vier Forderungen zu berücksichtigen, die die Univeristät aus dem Bewußtsein ihrer Verantwortung stellen müsse:

1. Forchtung und Lehre nicht zu reglementieren, da beide nur aus der vollen Freiheit des Individuums entspringen könnten.
2. Nicht zu schnell zu experimentieren, sondern das langsame Tempo der Selbstreform der Univeristät daraus zu erklären, daß jeder mißgünstige Versuch Menschen koste.
3. Die Univeristät nicht zur Fachschule werden zu lassen.
4. Die Univeristätslehrer nicht nach ausschließlich pädagogischen Gesichtspunkten zu bewerten. Der Kur-Pädagoge, der nicht Forscher sei, werde den Männern des praktischen Lebens, die aus dem Univeristätsstudium hervorgehen, das Beste nicht geben können, was akademische Bildung bedeutet: Innere Freiheit in Beruf und Leben.

Sodann sprach der Wg. Dr. Hamburger den Dank der Abgeordneten aus.

**Gleiwitz**

\* Elternabend im Jugendbund des GbV. Hier fand ein Elternabend des Jugendbundes der Angehörigen im Evangelischen Vereinshaus statt. Wenn schon die früheren Elternabende des GbV. einen guten Erfolg aufzuweisen hatten, so war dieser Abend ganz besonders erfolgreich. Im Mittelpunkt des Abends stand die Festschrift des Gaujugendsekretärs Kromath, Breslau, und die Filmvorführung „Jugend im gleichen Schritt“, die sagte, daß dem GbV. neben der körperlichen Erziehung vor allem an der Berufsausbildung seiner Jugendlichen gelegen ist. Eine große Wirkung auf die zahlreich erschienenen Eltern übte ein Festspiel aus. Einmal durch den enthaltenen tiefen Sinn und dann durch die gute Wiedergabe der Mitwirkenden. Die Jugendliebe umrahmte mit wirklich guten Leistungen den Abend. Mit dem Liede „Wann wir schreiten Seit an Seit“ fand die schöne Veranstaltung ihr Ende.

\* Vom Wochenmarkt. Auf dem Schweine- markt wurden von 5 Mastschweinen 4 zum Preise von 65—68 Mark verkauft; von 16 Mittelschweinen wurden 12 abgesetzt, die einen Preis von 67—83 Mark erzielten. Ferkel waren 403 aufgetrieben, 369 fanden ihre Käufer. Rindfleisch von der Keule kostete 2.20—2.30, vom Bauch 2.00—2.10, Schweinefleisch 2.40, Kalbfleisch

Für jede Preislage das vorteilhafteste Modell  
Alle Amateur-Arbeiten

**BACHE & Co.**  
nur in Gleiwitz, Wilhelmstr. 21 (Klosterstraße)  
Alle Reparaturen



## Ein Reichstagsausfluß kommt nach O.

Der Reichstagsausfluß für Landwirtschaftliches Siebungswesen und Pachtfragen beschloß in seiner Sitzung am Dienstag, im Juli eine Besichtigungstour nach Ostpreußen zu unternehmen. Die erforderlichen Vorbereitungen für die Besichtigungstour wurde dem Reichsarbeitsministerium überlassen.

## Reise der preussischen Landeshauptleute durch Niederschlesien

Breslau, 27. Mai.

Die in der Landeshauptleutekonferenz zusammengekommenen preussischen Landeshauptleute bereiten in jedem Jahre eine der preussischen Provinzen, um die Besonderheiten von Land und Leuten kennen zu lernen und die Einrichtungen der verschiedenen Provinzialverwaltungen zu studieren. In diesem Jahre findet auf Einladung des Provinzialverbandes eine Besichtigung der Provinz Niederschlesien in den Tagen vom 2. bis 6. Juni statt. Die Landeshauptleute und Ersten Landesräte der Provinzen werden fast vollständig in Breslau am 2. Juni mittags versammelt sein, wo zunächst eine Sitzung im Landeshaus stattfindet. Vom 3. bis 6. Juni findet dann in Kraftwagen eine Fahrt durch Niederschlesien statt.

## Oberschlesien-Aufenthalt des Handelsministers

Wie wir von zuständiger Stelle erfahren, ist das gestern veröffentlichte Programm der Reise des preussischen Handelsministers Dr. Schreiber in das ober-schlesische Industriegebiet insoweit überholt, als erst im Laufe des heutigen Mittwuchs die genaue Aufstellung des Aufenthaltsplanes aus dem Handelsministerium in Oppeln eingehen wird.

240, Hammelfleisch 2,00, frischer Speck kostete 2,80, geräucherter Speck 3,00 Mt. per Kilo. Für Butter zahlte man 2,80-3,20, Eier wurden 10-12 Stück mit 1 Mark abhandelt. Auf dem Gemüsemarkt handelte man Blumenkohl 60-80 Spinat 10-15, Gurken 50-60, Kopfsalat 4-6 Stück 10, Stachelbeeren 50, Zwiebeln 15, Tafeläpfel 60-80, Zitronen 5, Spargel 0,70-1,00, Rhabarber 2 Pf. 15, Bananen 10-20, Radisheschen 10, Rettiche 10.

**Stallbrand.** Am 26. Mai, gegen 10,10 Uhr brach in der Stallung des Hausbesizers Johann Kyrzel in Laband-Niepschütz Feuer aus. Der Brand wurde von der Feuerwehr gelöscht. Das Vieh konnte gerettet werden. Es wird Brandstiftung vermutet.

**Berein für naturgemäße Lebens- und Heilweise.** Am Freitag findet um 20 Uhr im kleinen Saal des Stadtpark-Restaurants eine Monatsversammlung statt. Auf der Tagesordnung steht u. a. ein Vortrag über Aneipische Güsse mit Lichtbildern.

## Tot

**Ein Kriegsveteran gestorben.** Am 24. Lebensjahre starb im nahen Buguschütz Bahnwärter a. D. Meiser, der Kriegsveteran von 1870/71 war.

**Mit kochender Milch verbrüht.** Ein dreijähriger Knabe eines hiesigen Beamten zog vom Ofen einen Topf mit heißer Milch herunter und begab sich dabei, jedoch er schwere Brandwunden im Gesicht und am Körper erlitt.

## Hindenburg

**Ein hartnäckiger Steuerjünger.** Vor dem erweiterten Schöffengericht hatte sich am Dienstag wegen fortgesetzter Umsatzsteuerhinterziehung der staatenlose Schuhmacher Udermann, der in Hindenburg eine Schuhmacherwerkstätte unterhält, zu verantworten. Jener hatte vom Finanzamt Hindenburg einen Strafbescheid in Höhe von 200 Mark erhalten, und daraufhin allen Instanzen, bis zum Reichsfinanzhof hinauf, seinen Einspruch geltend gemacht, der jedoch immer abschlägig beschieden wurde. Sobann beantragte er gerichtliche Entscheidung. Nachdem bereits im März d. J. eine Verhandlung stattfand, wurde er nun endgültig zu 200 Mark Geldstrafe und Tragung der Kosten des Verfahrens verurteilt. Das Verfahren dürfte für den Angeklagten ein wenig kostspielig sein, denn zur Beweisaufnahme innerhalb der 34stündigen Verhandlung waren notwendig 9 Zeugen, 1 Taubstummen-Dolmetscher und 2 Sachverständige.

**Generalsversammlung der Antialkoholiker.** In der alkoholfreien Gaststätte, Behowlschstraße, hielt der Deutsche Verein gegen den Alkoholismus, Bezirksgruppe Hindenburg, unter Leitung des 1. Vorsitzenden, Oberbürgermeisters Franz, seine Generalversammlung ab. Es waren u. a. erschienen als Deputierte des Städtischen Gesundheitsamts Stadtrat Kühner, für die Knappschütz Sanitätsrat Dr. Altmann, ferner Kuraturs Tomebel, Pastor Wahn, der Kreisjugendpfleger Polanowski und die Kreisjugendpflegerin Fräulein Zajb. Oberbürgermeister Franz eröffnete die Versammlung und dankte allen für die vielfachen erfolgte Unterstützung des Vereins, besonders auch der Industrie, der Donnermarktstraße, der Kreutzgasse und dem Vorsitzer für die Beihilfen. Schriftführer Dempe verlas das Protokoll der letzten Generalsversammlung, worauf die Geschäftsleiterin, Frau Kreutzmer-Ann, über die rechtliche Tätigkeit auf dem großen Arbeitsgebiet Rechenschaft ablegte. Der Verein behält gegenwärtig auf dem Gebiet der Trinkerfür-

## Erweiterungsbau des Ratiborer Postamts fertiggestellt

(Eigener Bericht)

Ratibor, 27. Mai.

Der immer stärker werdende Verkehr der letzten Jahre, vor allem das Umstellen im Fernspreerverkehr auf den Selbstanschluß waren die Ursache, daß die Postbehörde 1928 sich mit dem weiteren Ausbau des Postamtes befaßte. Im Herbst desselben Jahres wurde mit dem Umbau begonnen.

Am Montag vormittag wurden die neuen Schalterräume in Betrieb genommen. Durch eine Windfanatur gelangt man in den eigentlichen Postvorraum, in welchem die Schließfächer für 239 Abholer liegen. Auch ist ein Münzfernsprecher in die Mauer eingebaut. Pünktlich vom Vorraum aus gelangt man in die Schalterhalle. Der Telegrammaufnahmestempel ist mit einer Rohrpostanlage ausgestattet. Sowohl in der Reihe der Brief- wie der Geldschalter ist eine Alarmglocke eingebaut, die von dem Beamten unbemerkt in Tätigkeit gebracht werden kann. Der Aufenthaltstraum für das Publikum ist mit zwei Schreibpulten, Ruhebänken und zwei elektrischen Wanduhren sowie zwei Wandtafeln für amtliche Bekanntmachungen ausgestattet. Rechts vom Vorraum gelangt man in die Paketabfertigung und zu dem Fernsprekschalter.

Die Erneuerung des Nachtverkehrs kann mit besonderer Genugtuung begrüßt werden. Die Aufenthaltenstraum für das Publikum ist mit zwei Schreibpulten, Ruhebänken und zwei elektrischen Wanduhren sowie zwei Wandtafeln für amtliche Bekanntmachungen ausgestattet. Rechts vom Vorraum gelangt man in die Paketabfertigung und zu dem Fernsprekschalter.

jorge 74 Patienten. Im Bedarfsfalle werden Trinker beim Trinkerinnen der neuen Trinkerheilstätte in Ratibor überwiesen. Die weitere Sorge des Vereins gilt dem errichteten Milchhäuschen in der Gasse 13 und der Erhaltung der alkoholfreien Gaststätte. Pastor Wahn berichtete über die alkoholgegnerische Arbeitsgemeinschaft. Frau Geschäftsführerin gab bekannt, daß man die Arbeit hegt, der alkoholfreien Gaststätte eine Verberge, in Hindenburg gänzlich fehlt, anzuschließen. Stadtrat Kühner erwähnte das kommende neue Schankstättengesetz, das den alkoholgegnerischen Bestrebungen verstärkt entgegenkommen wird. Hierauf erteilte die Kassensührerin Fräulein Faber den Kassenbericht, der einen Kassenbestand von 1042,97 Mark aufweist.

**Sitzung der Schuldeputation.** Die Schuldeputation hält am Dienstag, 16. Uhr, im Magistratsitzungsraum, Stadthaus Peter-Raulstraße, eine Sitzung ab. Auf der Tagesordnung steht u. a. die Besetzung freier Stellen, Angelegenheiten der Lehrenden, die Neuwahl der Mitglieder für die Schulkommission der Minderberufsdynke im Stadtteil Zaborze.

**Jugendführerlehrgang.** Im Rahmen des Jugendführerlehrganges finden statt: eine Abend singe vom 15. bis 22. Juni (Leitung Hermann Fuhrich). Ein Lautenlehrgang, wöchentlich vier Stunden an zwei Abenden.

**?!**  
**Wie man heutzutage Milch trinken soll?**  
**„- mit Kathreiner gemischt“ sagen die Ärzte. Denn so wird sie dreimal leichter verdaut\* — als sonst!**  
**Und diese Mischung „Milch kathreiner“ schmeckt auch viel, viel besser als Milch!**

\*Unsere ärztlichen Zeitschriften berichten jetzt gerade über dieses aufsehenerregende Ergebnis der neuesten Ernährungsforschung.

## Ratibor

**Justizpersonalien.** Der Dolmetscherinspektor Spizla, beim Amtsgericht in Cöfel, ist unter Bestellung zum Hilfsamtsanwalt für die Zeit vom 26. Mai bis 8. Oktober der Amtsanwaltschaft in Breslau zur Hilfeleistung überwiesen worden.

**Schützenverein „Lützow“.** Der Verein hielt eine Vorberechnung ab für das am 15. Juni stattfindende Jahreshauptversammlung. Nach Begrüßung der erschienenen Schützen erfolgte der Bericht über die bisher geleisteten Arbeiten des Festauschusses. Es wurde beschlossen, den Bürgern von Ratibor und Umgegend am Donnerstag und am Sonntag, von 2 Uhr nachmittags ab, auf den Schießständen des Vereins im Schützenhaus zwei öffentliche Übungs-schießtage einzurichten. Hierdurch ist jedem Schießsportliebhaber,

erwartete bringende Postfächer erhalten. Neben den Paketabfertigungsräumen im Erdgeschloß befindet sich im ersten Stock des Erweiterungsbau das Fernsprech-Selbstanschlußamt, welches die Bewunderung der Besucher hervorruft. In den Kelleräumen sind die erforderlichen technischen Anlagen wie Heizungsanlage, Vaberräume und andere Aufbewahrungsräume untergebracht.

Der gesamte Erweiterungsbau ist auf Anordnungen des Postdirektors Herrmann entworfen. Die Oberleitung des Baues hatte Postbau-Rat Ritter, die örtliche Bauleitung lag in Händen von Postoberbauleiter Hellmann. Der alte Postbau wird nun eine gründliche Umänderung erfahren.

## Neues evangelisches Gemeindehaus in Graafe

Falkenberg, 27. Mai.

Die evangelische Gemeinde in Graafe (Kreis Falkenberg) konnte die Einweihung des neuen Gemeindehauses feiern. Superintendent Gehricke, Reize, weihte das Haus und überbrachte die Grüße der Kirchenbehörde. Oberregierungsrat Biewald, Oppeln, übermittelte die Wünsche der Staatsregierung. Die evangelischen Gemeinden der Umgegend, der Deutsch-Evangelische Volksbund für Oberschlesien, die katholische Schwestern-Gemeinde Graafe und der Vaterländische Frauenverein bezeugten durch Anreden ihr lebhaftes Interesse an dem neuen Werk evangelischen Glaubenslebens. Das Haus enthält einen Gemeindefaal, einen Jugendraum, eine Kleininderschule, Wohnung für drei Diakonissen und bietet in einer später zu einer Turnhalle auszubauenden Scheune und einer anschließenden Wiese der Jugend auch Gelegenheit zu Sport und Spiel.

welcher auch nicht einem Schützenverein angehört, Gelegenheit gegeben, sich für den Wettbewerb um wertvolle Preise für das öffentliche Preis-schießen anlässlich der Rahmenfeier vorzubereiten. Gewehre werden zur Verfügung gestellt. Bisher haben 16 Vereine mit Fahne und starker Teilnehmerzahl die Teilnahme an diesem schönen Feste bestimmt zugesagt.

**Staatsbürgerlicher Lehrgang.** Das deutsche Institut für wissenschaftliche Pädagogik Hauptstelle Deuthen, veranstaltete im Deutschen Hause einen Staatsbürgerlichen Lehrgang. Fast die gesamte Lehrerschaft des Stadt- und Landkreises Ratibor nahm daran teil. Auch die Nachbarkreise waren stark vertreten. Im Namen des Rath, Lehrervereins und des Vereins kath. Lehrerinnen begrüßte Lehrer Abamek die Versammlung. Nach einem Vaterlandslied, von einem Männerchor vorgetragen, hielt Oberbürgermeister Snehotta, Oppeln, einen Vortrag über die Notwendigkeit der staatsbürgerlichen Erziehung, Regierung und Schulrat Wandlera, Oppeln, sprach über die Praxis der staatsbürgerlichen Erziehung.

**Verleidigungsprozess Englich, Kattcher.** Am 30. und 31. Mai sollte vor der Großen Strafkammer des Landgerichts Ratibor der Verleidigungsprozess des Landwirts August Englich und Bürgermeisters Greiner in der Berufungsinstanz zur Verhandlung gelangen. Da jedoch eine Anzahl Zeugen zu diesem Termin nicht erscheinen kann, mußte die Verhandlung bis auf weiteres hinausgeschoben werden.

**Schornsteinbrand.** Montag abend in der 8. Stunde, wurde die freiwillige Feuerwehr nach der Tropener Straße gerufen. Dort war in dem einem Fleischermeister gehörenden Hause ein bedeutender Schornsteinbrand entstanden, der bedenklichen Umfang zu nehmen begann, sobald die Feuerwehr einströmte, mußte, um den Brand einzudämmen sowie die Nachbarhäuser vor weiterer Gefahr zu schützen.

**Fahrplanänderung.** Zur Herstellung des Anschlusses von Kranowitz an den D-Bug 32 nach Berlin in Randrain treten von Montag, den 2. Juni folgende Fahrplanänderungen ein: Zug 835 3 Minuten später, Sruzienna ab 8,31 Ratibor an 8,36, Zug 806 3 Minuten später, Ratibor an 8,40, Randrain an 9,24, Vozzia 706 3 Minuten früher; Ratibor ab 7,12, Kranowitz Haltepunkt an 7,38; Zug 705 3 Minuten früher; Kranowitz Haltepunkt ab 8,11, Studienna 3 Minuten später wie früher 8,38, Ratibor an 8,44.

## Ober-Glogau

**Vermißt.** Vermißt wird seit dem 30. 6. 1928 der Handlungsgehilfe Alfred Panke aus Ober-Glogau. Er ist 20 Jahre alt, 1,63 Meter groß, breitschultrig, hat dunkelblondes, nach links geschweißtes Haar, rotes, rundes, volles Gesicht, braune Augen und Anlage zu Wollfüßen. Bekleidet war er mit grauer Windjacke, blauer Weste, gestreiften Knickerbockers oder blauer Hose, Oberhemd, langen, braunen Strümpfen und Halbshuhen. Nachricht über den Verbleib des Vermißten erbittet die Landesstriminalpolizeistelle Gleiwitz.

## Kreuzburg

**Zahlung der Militärenten.** Die Zahlung der Militärenten für Juni erfolgt am 28. Mai, die Zahlung der Versicherungsrenten am 31. Mai.

**Stadterordneten-sitzung.** Am Freitag, um 19½ Uhr, findet im Zeichenaal des Städtischen Rathes eine ordentliche Stadterordneten-sitzung statt. Auf der Tagesordnung steht die Beratung des Haushaltsetats für 1930.

**Freiwillige Feuerwehr.** Die neugegründete Feuerwehr wurde durch den Kreisbrandmeister Schuster in Gegenwart des Amtsdirektors Gumnior, Reinerdorf, abgenommen. Die Prüfung erstreckte sich auf Fuß- und Geräteübungen und einen Angriff. Die

## Ostoberschlesien

### Der Schmuggler unter Feuer

An der Zollgrenze im Kreise Lublitz bemerkte ein Grenzbeamter einen verdächtigen Mann, welcher über die Grenze größere Pakete unvorsicht einzuführen wollte. Auf den Anruf des Beamten flüchtete er, nachdem er die Schmuggelware weggeworfen hatte. Der Beamte feuerte nach dem fliehenden mehrere Schüsse ab, welche jedoch ihr Ziel verfehlten. Der Schmuggleraut, es handelt sich um einen Sack mit Apfelsinen und einem Sack mit Rosinen, wurde beschlagnahmt.

Auf einer Chaussee im Kreise Rybnik prallte infolge Reifenpanne das Personemauto St. 3634 mit Wucht gegen einen Chausseebaum. Das Auto wurde vollständig beschädigt. Personen sind zum Glück nicht verletzt worden.

Kritik fiel sehr günstig aus, und es steht zu erwarten, daß der Landrat die polizeiliche Anerkennung aussprechen wird. Die größte Sorge wird nunmehr die Anschaffung der notwendigen Uniformen sein.

**Geselligkeitsverein „Edelweiß“.** Der Verein unternimmt am Simelefsahrtstage einen Ausflug nach Bantau.

## Guttentag und Kreis

**Jubiläum.** Lehrer Simich, Schemrowitz, begeht in diesen Tagen sein 25jähriges Berufsjubiläum. Aus diesem Anlaß hielt der Lehrerverein Guttentag seine Monatsversammlung am Sonntagabend in Schemrowitz ab, die sich eines sehr guten Besuchs erfreute. Auch Vertreter des Nachbarvereins Jembowitz waren erschienen. Die Festansprache hielt Lehrer Müller, Jembowitz, der die Tätigkeit des Jubilars als Volkshilfsmann und langjähriges, eifriges Vorstandsmittglied beleuchtete. Auch der Ortsgeistliche, Pfarrer Brzezińska, Schemrowitz, widmete dem Jubilar herzliche Dankesworte.

**Der neue Landeshauptmann auf Besuch.** Landeshauptmann Woschke stattete Ende der vergangenen Woche dem hiesigen Kreise einen Besuch ab.

**Masernepidemie.** Im hiesigen Kreise sind die Masern im bedeutendem Umfang verbreitet. So mußten mehrere Schulen geschlossen werden, u. a. in Jembowitz, Wilhelmstort und Ellguth.

**Wart-Gästlerverein.** Der Verein unternimmt am Donnerstag, Christi Simelefsahrt, einen Ausflug nach Jembowitz. Derselbe findet abends 7 Uhr eine Maianacht statt, bei der ein Marienlied von Paul Forsche und ein Tantum ergo von Klagerer zu Gehör gebracht werden. Treffpunkt nachmittags 3 Uhr vor Hotel Merkel.

## Oppeln

### Ehrung des Vorsitzenden des Kreisriegerverbandes

Der in den weitesten Kreisen des Stadt- und Landkreises Oppeln bekannte Major a. D. Reymann, Vorsitzender des Kreisriegerverbandes und des Vereins ehem. 68er, konnte am Dienstag seinen 70. Geburtstag begehen. Aus diesem Anlaß wurden ihm zahlreiche Ehrungen zu teil. Die Reichswehrkapelle brachte dem Jubilar am Dienstag früh ein Ständchen. Der Verein ehem. 68er veranstaltete unter Beteiligung des Kreisriegerverbandes, der Landesjägers und anderer Verbände einen Festabend.

Die Glückwünsche leitete der 2. Vorsitzende, Rechtsanwalt Siegismond ein. In der Festrede gab Redner ein Lebensbild des Jubilars und bezeichnete ihn als Vorbild der Pflüchterfüllung. Im hohen Alter hat er noch den Feldzug mit seinen beiden Söhnen mitgemacht, die leider im Felde geblieben sind. Er überreichte ihm ein Bild „Tafelrunde Friedrichs des Großen“ im Auftrage des Kreisriegerverbandes. Für den Kameradenverein ehem. 68er übermittelte der 2. Vorsitzende, Kaufmann Biechotta, unter Ueberreichung eines silbernen Kaffeetisches die Glückwünsche. Die des Gardevereins übermittelte Direktor Krause unter Ueberreichung einer Ehrenurkunde als Ehrenmitglied. Oberstleutnant a. D. Bender überbrachte die Wünsche des Offizierbundes der 68er und betonte, daß die Geschichte des Regiments mit dem Namen Reymann eng verbunden sei, da nicht weniger als 5 Reymann in ihm gebirt haben. Für das Offizierskorps der Garnison überbrachte Hauptmann und Kompagniechef Eckhardt die Wünsche. Für die Landesjägers Oppeln und den ober-schlesischen Verband sowie Oppelner Offizierverbände übermittelte Major a. D. von Rothkirch die Wünsche. Hotelbesitzer Wöschler für den Verein der Jäger und Schützen, Frau Regierungsrat Burdert für die Kriegsbeschädigten und Hinterbliebenen, Studienrat Wolke für den Grenadierverein, Stadtoberinspektor Tschimpe für den Kavallerieverein Oppeln. Weiterhin

Eine große Gefahr der warmen Jahreszeit. Mit Eintritt der warmen Jahreszeit kommen aus launigen Gewässern, Moräften, fauligen Auenabfällen und verborgenen Schmutzwässern die Milliardenheere der Fliegen, Stechmücken und Schnaken hervor, die durch Uebertragung von Giftstoffen und Bazillen Krankheit, Stechtum und mandmal auch den Tod unter Menschen und Haustieren verbreiten. Der Kampf gegen diese Insektenplage muß von jedem einzelnen geführt werden. Der Kampf ist einfach, mühelos und billig. Wo sich Fliegen, Stechmücken, Schnaken, Wanzen, Flöhe, Schaben, Käferlarven zeigen, müssen Wohnräume, Stallungen und die Bekleidung durch Zerstäubung des am liebsten empfohlenen Insektenvertilgungsmittels Flit im einen Nebel gehüllt werden, der in die kleinsten Ritzen eindringt und die Insekten samt ihrer Brut auf der Stelle restlos vernichtet.

hatten die Kriegervereine des Landkreises, der ehem. 6er Hindenburg usw. Vertreter entsandt, die unter Ueberreichung von Ehrengehlen ihre Wünsche übermittelten. Major a. D. Heymann dankte für die zahlreichen Ehrungen mit der Versicherung, auch weiterhin für Heimat und Volk einzutreten.

**\* Personalien vom Gericht.** Gerichtsassessor Dr. Alois Weich von der Staatsanwaltschaft ist unter 60 Wähler zum Kreis Syndikus in Waldburg gewählt worden.

**\* Postdienst am Himmelfahrtstag.** Am Fest Christi Himmelfahrt wird der Postdienst allgemein wie an Sonntagen abgehalten. Die Postschalter sind von 8-9 Uhr, für die Annahme von Telegrammen von 7-13 Uhr geöffnet. Die Zweigstellen in der Obervorstadt und Schillerstraße sind geschlossen. Dräbrieffzustellung einmalig ab 8.30 Uhr. Geld-, Paket- und Landzustellung ruht.

**\* Luftfahrtwettbewerb.** Im Rahmen der deutschen Luftfahrt-Werbewoche veranstaltet der Luftfahrtsverein einen Luftfahrt-Wettbewerb am Donnerstag, Christi Himmelfahrt. Hierbei ist zunächst ein Platzkonzert während der Mittagszeit auf dem Strahburger Platz vorgesehen. Das neu hergerichtete Gleitflugzeug „Kodel“ des Doppelner Vereins wird bei diesem Konzert auf dem Platz öffentlich ausgestellt werden. Der Wettbewerb selbst wird mit einem geselligen Beisammensein im Zunftkeller beschlossen werden.

**\* Leichensund.** In den Abendstunden wurde in der Obervorstadt eine männliche Leiche gefunden. Wie festgestellt werden konnte, handelt es sich um den 65 Jahre alten Arbeiter Emarsly von hier. Der Tod ist durch Herzschlag eingetreten.

**Kirchliche Nachrichten**

Evangelische Kirchengemeinde, Beuthen Gottesdienste:

Mittwoch, den 28. Mai: 8 Uhr abends Bibelstunde im Gemeindehause, Pastor Die. Bunzel, Donnerstag, den 29. Mai (Christi Himmelfahrt): Dörfesan-Missionsfest in Beuthen, 8 Uhr vorm. Frühgottesdienst, Pastor

**Volle Goldwährung**

Vor kurzem hat die Reichsbank den letzten Schritt zur Wiederherstellung der vollen Goldwährung getan. Durch Verordnung vom 17. April wurde die Wiederintraffsetzung des § 31 des Bankgesetzes ausgesprochen, der seither, formell wenigstens, aufgehoben war. Durch die Verordnung wird die Reichsbank nunmehr auch gesetzlich verpflichtet, ihre Noten bei Vorlegung einzulösen, und zwar nach ihrer Wahl in deutschen Goldmünzen, in Goldbarren von nicht weniger als 1000 und nicht mehr als 35000 RM. oder in Devisen. Eine Wiedereinführung des Goldmünzenumlaufs, wie er in der Vorkriegszeit bestand und damit das Eindringen der Goldmünzen in den Kleinverkehr wird allerdings nicht erfolgen, da dies den Grundfragen einer modernen rationalen Goldwährung widersprechen würde. Die Ausgabe von Goldmünzen für den Kleinverkehr bedeutet eine unnötige und teure Zerstückelung der nationalen Goldreserven, die sich weder wirtschaftlich rechtfertigen läßt noch vom Standpunkt der Währungsicherheit aus erforderlich ist. Dieser Grundumsatz der sparfamsten Goldverwendung in der Währungsreform ist in fast sämtlichen Kulturländern mit Goldwährung anerkannt und praktisch durchgeführt. Für die Stabilität unserer Währung, die auch bei der bisherigen Handhabung durch die Reichsbank absolut gesichert war, leistet die jetzt auch formalgesetzlich eingeführte Zahlungspflicht volle Gewähr. Bemerkenswert ist ferner der bisherige Zustand völlig befriedigend war, so wird doch hoffentlich die auch formelle Einführung der Goldlösungspflicht sich psychologisch günstig auswirken und vor allem dem Sparprozeß und der Kapitalbildung zugute kommen.

Die. Bunzel, 9 1/2 Uhr vorm. Missionsfestgottesdienst, Festprediger: Pastor und Missionar Koehl. Anschließend Abendmahlsfeier. Kollekte für die Seidenmission. 11 1/2 Uhr vorm. Missions-Kindergottesdienst, Pastor und Missionar Koehl. 4 Uhr nachm. Missions-Gemeindefeier im Gemeindehause mit Kaffeeafel, Ansprachen, Gesängen und Bericht des Missionars Koehl über seine Erlebnisse während des Krieges in Deutsch-Ostafrika. Freitag, den 30. Mai: 7 Uhr abends Vorbereitung der Helferinnen in der Rentantur, Pastor Heidenreich.

**Evangelische Gemeinde Gleiwitz**

29. Mai, Christi Himmelfahrt: 7 1/2 Uhr Frühgottesdienst, Pastor Schmidt, 9 1/2 Uhr Hauptgottesdienst, darnach anschließend Beichte und heiliges Abendmahl, Pastor Richter. In Saband: 10 Uhr Gottesdienst, daran anschließend Beichte und heiliges Abendmahl, Pastor Alberg. In Zernitz: 8 Uhr Gottesdienst, Pastor Alberg. Kollekte für die Seidenmission.

**Sprechsaal**

Für alle Einigungen unter dieser Rubrik übernimmt die Schriftleitung nur die redaktionelle Verantwortung.

**Verkehrsverhältnisse an der Theresiengrube Beuthen**

Wiederum sind die Bewohner des Stadtteils Theresiengrube durch einen folgenschweren Verkehrsunfall aufs schwerste beunruhigt. Gestern abends überfuhr ein von der Stadt herankommendes Motorrad einen Anwohner der Theresiengrube, der im Begriff war, die Straße nach dem sogenannten Bürgersteig zu überqueren. Der unglückliche Anwohner wurde nicht unerheblich, der Motorradfahrer und sein Sozius schwer verletzt. Wie viele Opfer sollen die unzulänglichen Verkehrsverhältnisse dieses Stadtteils noch fordern? Können die Eltern überhaupt noch die Verantwortung tragen, ihre Kinder durch die gefährliche Ausbuchtung zur Schule zu schicken. Die Bürger von Theresiengrube halten die Aufgabe, diese gefährlichen Verkehrsverhältnisse zu bessern und endlich den versprochenen Bürgersteig zu legen, für dringlicher als beispielsweise die Vergrößerung des Stadtparks. Wird man sie deshalb für kulturföndlich halten?

Ein Anwohner.

**Klagelied der Beuthener städtischen Mieter**

Die städtische Häuserverwaltung ist nun in eine Gemeinnützige Wohnungsgesellschaft mbH. umgewandelt worden, damit hat sie einen privaten Anstrich bekommen. Der Zweck dieser Umwandlung war wohl, zu erreichen, daß die Mieten in die Höhe geschraubt werden konnten, und in zweiter Linie, um bei Uneinigkeiten härter gegen die Mieter vorgehen zu können. Dieses neue Ziel geht aus einigen Zuschriften an Mieter eindeutig hervor. Interessant ist auch die Nachprüfung der verschiedenen Einheitsätze, die auf einem Quadratmeter Mietsfläche bei den einzelnen Wohnungen berechnet werden. Nach diesen eigenartigen Richtlinien werden um so niedrigere Mietätze berechnet, je größer die Wohnungen sind. Als Beispiel sei nur angeführt, daß eine fünfzimmerwohnung in der Birchowstraße 112 Mark kostet und die monatliche Miete für eine einzimmerwohnung in Hopfergasse 48 Mark beträgt. In Häusern, deren Bauabrechnungssumme noch nicht festliegt, werden von Monat zu Monat die Mieten erhöht. So wurde auch in der letzten Kommisionssitzung beschlossen, die Mieten in den städtischen Neubauten um ca. 18 Prozent zu erhöhen. Damit steht Beuthen mit seinen Mietätzen an der Spitze aller Städte.

Beuthen ist bei der Beamtenbeziehung in Ortsklasse B eingestuft, es werden die niedrigsten Löhne und Gehälter gezahlt, aber die höchsten Mieten berechnet. Es dürfte daher an der Zeit sein, daß der von den Stadtverordneten zu wählende Aufsichtsrat für die Gemein-

nützige Wohnungsgesellschaft wirklich zustande kommt und sich mit diesen Vorgängen befaßt und einheitlichere, niedrigere Mietätze für alle städt. Häuser festsetzt, ohne Rücksicht auf Person und Amt.

Ein Mieter.



**DSC. Prag kommt in stärkster Aufstellung nach Beuthen**

Die bedeutendste fußballsportliche Veranstaltung am kommenden Sonntag wird das Zusammentreffen zwischen den berühmten DSC. Prag und dem Südböhmer Meister Beuthen 09 in der Hindenburg-Kampfbahn in Beuthen sein. Die Prager erscheinen in ihrer stärksten Mannschaft, in der sich nicht weniger als sieben internationale befinden. Der DSC. Prag ist in Deutschland ein immer wieder gern gesehener Gast, dessen Fußballkunst besonders geschätzt wird und den zu schlagen bisher nur den wenigsten deutschen Vereinen gelungen ist. Die Ober werden also wieder einmal einen sehr guten Tag haben müssen, wenn sie gegen die Prager günstig abschneiden wollen. Die letzten Ergebnisse sind folgende: 3:2 und 4:2 gegen Viktoria Prag, gegen SK. Klado (Prof.) 9:3, gegen Nuselitz (Prof.) 7:1, gegen die Plauerer Auswahl 2:1, gegen eine Zwidauer Stadtmannschaft 4:1, gegen Borussia Halle 7:1, gegen Wacker München 3:2, gegen Hertha BSC. 3:2. Außerdem ist der DSC. Prag Meister des DFB. und hat diesen Titel ohne Punktverlust errungen.

**VF. Diana Oppeln — Reichsbahn-Sportverein Reize 1:3**

Die Oppelner Damen haben sich die Niederlage selbst zuschreiben, da sie nur mit neuen Spielerinnen antraten. Bis zur Pause gelang es den Oppelnern, noch das Spiel offen zu halten. Hier stand der Kampf 1:1. Nach der Halbzeit aber wurde Reize überlegen und siegte auch mit 3:1.

**Sportfreunde Cosel — Reichsbahn Gleiwitz 7:0**

Einen wenig ebenbürtigen Gegner stellte die Liga der Reichsbahn Gleiwitz für die Coseler Sportfreunde dar. Schon sechs Minuten nach Beginn führten die Coseler 2:0 und schossen dann in regelmäßigen Abständen noch weitere fünf Tore. Die Spielstärke der Gastmannschaft läßt die Zugehörigkeit zur Ligaklasse unverständlich erscheinen. — Auch die zweite Mannschaft der Coseler gewann ihr Spiel und zwar gegen Oberhütten Reize mit 5:1.

**Deutscher Marathonläufer in England**

Eine erstklassige Besehung hat Englands Marathonlauf aufzuweisen, der am 31. Mai auf der 42,2 Kilometer langen Strecke von Windsor nach London zur Entscheidung gelang. Die deutschen Interessenten sollen durch den Westdeutschen Hans Stelgens vertreten werden, der aber gegen die schwere Konkurrenz kaum aufkommen dürfte.

**Abfluß der Deutschlandfahrt Buße Gesamtsieger. — R. Wolke gewinnt Hamburg—Berlin.**

Die zum ersten Male von der Industrie durchgeführte Radrundfahrt durch Deutschland hat nach manchen Widerwärtigkeiten nun doch ein glückliches Ende genommen. Am 4. Mai verließen die Fahrer die Reichshauptstadt in Richtung Glogau, machten dann weiter in Dresden, Erfurt, Schweinfurt, München, Stuttgart, Frankfurt, Bielefeld und Hamburg ein oder zwei Tage Station und, mit wenigen Ausnahmen, beendeten auch alle die mehr als 2500 Kilometer lange Fahrt, wobei allerdings in Betracht zu ziehen ist, daß mancher Fahrer die einzelnen Etappen nicht alle durchfuhr. Dies war nach den Bestimmungen möglich, weil jede Etappe auch als Sonderrennen gewertet wurde. Der Gesamtsieger fiel an den Berliner Hermann Buße, der nach dem Mißgeschick von Max Tetz in Frankfurt a. M. die Führung erlangt hatte und diese bis zum Schluß zähe verteidigte. Sein gefährlichster Konkurrent, der Berliner Kurt Stöpel, blieb um nur 1 Minute und 36 Sekunden geschlagen und Dritter blieb der Pechvogel Max Tetz, dem der Wassensturz in Frankfurt den Sieg kostete. Sehr gut hielt sich auch der Dresdener Max Thierbach, dessen vierter Platz in der Gesamtwertung volle Anerkennung verdient. Zur letzten Etappe Hamburg—Berlin über 285 Kilometer stellten sich noch 56 Fahrer am Hauptbahnhof in Hamburg dem Starter. Neun Fahrer, vor Schmalz kaum erkennbar, hielten geschlossen ihren Einzug im Deutschen Stadion in Berlin und lieferten sich vor einigen tausend Zuschauern einen erbitterten Endkampf, aus dem Rudolf Wolke mit etwa einer halben Vorsprung als Sieger hervorging. Zweiter wurde Stöpel vor Buße, Remold, Tetz, Uffat, Geper, Thierbach und Bruno Wolke.

**Sirschfeld siegt in Athen**

Am ersten Tage der Panathenäischen Spiele in Athen war von den gemeldeten deutschen Leichtathleten nur Emil Sirschfeld zur Stelle, der sich das Augolthos natürlich nicht entgehen ließ. Der Weltrekordmann siegte mit einer Leistung von 15,46 Meter vor dem Griechen Berghinis mit 14,11 Meter und dem Finnen Järvinen mit 13,37 Meter. Den Hochsprung brachte der Ungar Resmarki mit 1,85 Meter an sich, während der Finne Loukola auf der sehr schweren Bahn 15:45 für 5000 Meter benötigte. Zu den Wettkämpfen am Wochenende werden deutschseits noch der Stabhochsprungmeister Wegener, Halle, der Weitspringer Röcher mann, Hamburg, ferner Eldracher und Dr. Pelzer erwartet.

**Wärmemäntel**  
Anfolge vorgerückter Jahreszeit liefere ich direkt an Verbraucher — Beamte, Festangestellte, Kaufleute, Angehörige freier Berufe etc. — zu äußerst billigen Preisen Pelze in allen Fellarten sowie Füchse, Sommerpelzmäntel etc. geg. weitgehendste Zahlungs erleichterung — bis 12 Monate Kredit — ohne jeden Aufschlag. Anzahlung nicht unbedingt erforderlich. Ich bitte unter Berufsanzeige um Mitteilung, wofür Interesse vorliegt, ob Herren- oder Damenpelz, worauf unverzüglich Vertreterbesuch erfolgt. Baldige Zuschrift, erbeten unter B. w. 374 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Beuthen OS.

**Gesucht wird: Gebildetes junges Mädchen,**  
repräsentable Erscheinung, nicht über 25 Jahre, aus gutem Hause, gewandt, tüchtig, mit guten Umgangsformen u. Gesinnung, das sich befähigt fühlt, in sehr lebhaftem Seiden- und Kleiderstoffhaus im Verkehr mit guter aber auch schwieriger Kundschaft erfolgreich wirken zu können. Angebote mit Bild unter B. 2866 an die Geschäftsst. d. Ztg. Beuthen OS.

**Grundstücksverkehr**  
Mehrere schön gelegene Billengrundstücke, vorzüglich für Logierhaus geeignet, und Bauplätze in Bad Rudowa sowie mehrere Häuser mit H. Parzell.; ferner ein sehr gut geb. Gasthaus bei Bad Rudowa sind wegen Parzellierung der Herrschaft Tscherebeny sofort bei geringer Anzahlung zu verkaufen. Nähere Auskünfte erteilt die Verwaltung der Herrschaft Tscherebeny bei Bad Rudowa, Kreis Glog.

**Eisschränke**  
größte Auswahl, billigste Preise. **Koppel & Taterka** Beuthen OS. Hindenburg OS. Piekarer Straße 23. Kronprinzenstraße 291

**Laden**  
in Beuthen D. S., in dem sich seit Jahren ein Herren- u. Damen-Feier-Geschäft befindet, ist ab 1. Juli 1930 zu vermieten. Näheres durch Wechsberg, Bth., Br. Wottnigstr. 52.

**Verkäufe**  
**Günstige Gelegenheit!**  
Krankheits halber verkaufe ich aus meinem noch reichhaltigen Lager elegante Damen- und Kinderkleider, Blusen etc. zu ermäßigten Preisen. Mein Lager befindet sich Beuthen OS., Lindenstraße 52, II. Etage. Omnibus hält Dr. Stephan- und Ecke Lindenstraße. Fräulein A. Loeben.

**Einfaamilienhäuser,**  
4-5 Zimmer, Glasveranda, Bad, Zentr.-Heizung und Garten, bei 4000-8000 RM. Anzahlung sofort abzugeben. Gesunder Ruheplatz. Näheres Amtsvorsteher Plech, Groß-Zeipe-Rittschdorf. Fernspr. Obernigt Nr. 413.

**2 Pianos, Garagen**  
gebraucht, fast neu, erstklass. Fabrikat, verkauft weit unter Preis, auch kleinste Ratenzahlung. **Nowak, Beuthen OS.,** Sforastraße 4, I. Etg.

**Essbestecke**  
direkt ab Fabrik, 90er, 100er Silberauflage, ohne Zwischenhöl., 20 Jahre Garantie, mit der goldenen Rebaille prämiert, auf Teilzahlung schon von 1 RM. pro Woche an. Kein Kassierer kommt ins Haus. Bei Bestellung keine Anzahlung erforderlich. Angebote unter H. 1198 an die Geschäftsst. dies. Zeitg. Hindenburg.

**Existenz**  
General-Vertreter als dort. Bezirksleiter ges. hoch. Verd. Ort u. Beruf gl. (kosl. Anl.) **Kahmann & Müller** Hildern Rhld. 588

**Miet-Gesuche**  
Suche per bald eine 4- bis 5-Zimmerwohnung evtl. Tausch gegen eine 3-Zimmer-Wohnung, mögl. Bahnhofstraße oder Gymnasialstraße. Ang. unter B. 2868 an die Geschft. dieser Zeitg. Beuthen.

**Schrankgrammophon**  
mit Platten billig zu verkaufen. **Bobrel, Karostraße 4,** Partierre, geradaeus, Westeingang.

**Stellen-Angebote**  
**Bergwerksverwaltung in Gleiwitz** sucht **Ungeheften** für ihre statistische Abteilung. Möglichst höhere Schulbildung. Bewerbungen unter Z. a. 375 an die Geschäftsstelle dieser Ztg. Beuthen erbet.

**Stellen-Gesuche**  
**Schaufenster-Dekorateur**  
ist noch für einige Tage im Monat frei. Referenzen erster Warenhaus- und Spezialfirmen. Uebernahme von Schaufenster- Dekorationen sämtlicher Branchen. Angebote unter B. 2860 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Beuthen OS.

**Niederjagd**  
in OS., 6000 Morgen, mit sehr gut bestehendem Wildbestand zu verpachten. Angebote unter B. R. 6002 an Rudolf Woffe, Breslau.

**Wildungol-Tee**  
preiswert zu verkaufen. Gefl. Anfr. erbitte unt. B. 2867 an die Geschäftsst. dies. Ztg. Beuthen.

**Existenz!**  
Für den Bezirk Beuthen beabsichtigen wir die Einrichtung einer **selbständigen Geschäftsstelle.** Herren, die eine sichere u. auskömmliche Existenz anstreben u. über ein Startkapital von 400.- RM. verfügen, senden Bewerbungen unter E. t. 371 an die Geschäftsstelle dieser Ztg. Beuthen. Fachkenntnisse nicht erforderlich.

**Jüngeres Bürofräulein**  
in Stenographie u. Schreibmaschinen-Rechnungen tüchtig Stellung. Ang. u. B. 2865 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg. Beuthen.

**Moderne 4- bis 5-Zimmerwohnung**  
von solentem Dauermieter gesucht. Angebote unter B. 2858 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Beuthen.

**Gras**  
meistbietend zu verpachten. Sammelpunkt bei **Partsch, Beuth.,** Piekarer Str. 108, Eing. Ostentorstr.

# Die hohen Kosten des U. U.

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 27. Mai. Bei der Weiterberatung des Etats des Auswärtigen Amtes im Haushaltsausschuss des Reichstags wurde von fast allen Parteien bemängelt, daß der Personalbestand des Auswärtigen Dienstes gegenüber der Vorkriegszeit und den anderen großen Staaten viel zu stark sei. Es müsse mit den Geldern der Steuerzahler sparsamer umgegangen werden.

Reichsaussenminister Dr. Curtius wies darauf hin, daß in den unangenehmer schwierigeren Jahren 1924-1929 geradezu eine Herkulesarbeit geleistet worden ist und daß ein wirksames Instrument des Auswärtigen Dienstes dem Deutschen Reich zur Verfügung gestellt worden sei. Der Sparkommissar hat in der Tat den Auftrag erhalten, das Auswärtige Amt zu durchforsten. Der Tod des Reichsaussenministers Dr. Stresemann und die unangenehmen Arbeiten bei den Youngberhandlungen ließen es dem Sparkommissar unangenehm erscheinen, in dieser Zeit seine Aufgabe zu erledigen. Er wird in einigen Tagen seine Arbeiten abgeschlossen haben.

In der Einzelberatung fragte der Abg. Dr. Cremer (DVP), ob nicht besser die Bezeichnung „Hochschüler beim Apostolischen Stuhl“ statt „Heiligen Stuhl“ gewählt werden sollte mit Rücksicht auf die nichtkatholischen Deutschen.

Abg. Dr. Schreiber (Ztr.) wies demgegenüber darauf hin, daß die Bezeichnung Heiliger Stuhl in allen Ländern üblich sei.

## Die Schulen haben maikäferfrei

Siel. Die Provinz Schleswig-Holstein und Nordhannover werden durch eine Maikäferplage schwer heimgesucht. Die Maikäfer liegen in Riesenschwärmen auf den Feldern, Wiesen und Gärten. Sie finden sich in dichten Klumpen am Wege und dringen durch Fenster und Türen in die Wohnungen und sitzen in so dichten

Scharen in den Bäumen, daß nur ein brauner Fleck und nichts von Laub und Grün zu sehen ist. Um den gewaltigen Schaden einzudämmen, bekommen die Kinder schulfrei und ziehen in den Maikäferkriege. Zu 100 000 werden die Maikäfer mit kochendem Wasser verbrüht. Der Schaden der Landwirtschaft ist ungeheuer.

## Das Kreuzotternest im Aermel

Tilfit. Beim Kartoffellegen hatte ein Bestirer seine Jacke ausgezogen und am Rande eines Grabens hingelegt. Als er sie wieder anziehen wollte, fand er zu seinem Schrecken etwas Weiches im Aermel. Er warf die Jacke schleunigst fort, und man entdeckte eine Kreuzotter im Aermel. Bei näherer Untersuchung stellte man fest, daß sich auch fünf junge Kreuzotter in den weichen Falten der Jacke einquartiert hatten. Der junge Mann ist ohne Schlangenbiß davon gekommen.

## Todbringender Kopfhörer

Wien. Eine 57 Jahre alte Frau, die mit ihrem an einem Detektor-Apparat angeschlossenen Kopfhörer regelmäßig das Mittagkonzert des Wiener Rundfunks anhörte, erhielt von ihrer Tochter einen Röhren-Richtempfanggerät geschenkt. In Unkenntnis der Handhabung steckte die Frau die Stifte an der Schraube des Kopfhörers, den sie in der Hand hielt, in den Wand-Steckkontakt der Lichtleitung. Sie geriet dadurch in den Stromkreis, aus dem sie sich nicht mehr lösen konnte. Den Kopfhörer in der Hand, sank sie leblos zu Boden und wurde von ihrem heimkehrenden Gatten tot aufgefunden. Mit Hilfe eines Klebungsstückes verjügte der Ehemann, seiner Gattin den Kopfhörer aus der Hand zu reißen. Dabei erhielt er selbst einen starken elektrischen Schlag.

Das neu errichtete Kaiser-Wilhelm-Institut für medizinische Forschung in Seibelberg wurde am Dienstag seiner Bestimmung übergeben.

# Handelsnachrichten

## Frankfurter Spätbörse

Durchweg behauptet

Frankfurt a. M., 27. Mai. Deutsche Erdöl waren weiter etwas befestigt, auf die Dividenden-erhöhung. Eröffnungskurse: Neubesitzanleihe 11,10, Altbesitz 9,9%, Barmer Bankverein 127, Commerzbank 151 1/2, Dresdner Bank 143, Norddeutscher Lloyd 114 1/2, Daimler 38 1/2, Deutsche

Privatdiskont für beide Sichten 3% Prozent.  
Reichsbankdiskont 4% Prozent.

Erdöl 100%, Farben 190, Licht und Kraft 167 1/2, Linoleum 244. Die Börse war im Verlaufe etwas lebhafter für Farbenaktien, ferner waren Deutsche Erdöl weiter gefragt. Schluß- kurse: Darmstädter 234 1/2, Aki 104 1/2, AEG 170 1/2, Bemberg 125, Daimler 38 1/2, Deutsche Erdöl 101, Farbenindustrie 191, Gelsenkirchener 138, Gestürel 167 1/2, Holzmann 102, Mannesmann 108 1/2, Metallgesellschaft 122, Phönix 99 1/2, Rheinische Braunkohlen 238.

## Metalle

Berlin, 27. Mai. Elektrolytkupfer (wirebars), prompt cif Hamburg, Bremen oder Rotterdam: Für 100 kg in Mark: 124,00.

Berlin, 27. Mai. Kupfer 106 B., 104 G., Blei 36 1/2 B., 35 1/2 G., Zink 35 B., 34 1/2 G.

London, 27. Mai. Kupfer, Tendenz träge. Standard per Kasse 53 1/2-54 1/2, per 3 Monate 53 1/2-54 1/2, Settl. Preis 54, Elektrolyt 60 1/2-61 1/2, best selected 60-61 1/2, Elektrowirebars 61 1/2. Zinn, Tendenz stetig. Standard per Kasse 143 1/2-143 1/2, per 3 Monate 144 1/2-145 1/2, Settl. Preis 143 1/2, Banka 149 1/2, Straits 145 1/2. Blei, Tendenz ruhig, ausl. prompt 18, entft. Sichten 18 1/2, Settl. Preis 18. Zink, Tendenz stetig,

gewöhnl. prompt 16 1/2, entft. Sichten 17%, Settl. Preis 16%, Antimon Regulus, chines. per 24 1/2-24 1/2, Quecksilber 22 1/2-22 1/2, Wolframz c. i. f. 23, Kupfersulphat f. o. b. 24 1/2-25, Silber 18 1/2, auf Lieferung 18 1/2.

Bremer Baumwollkurse. Nordamerikanische Baumwolle, loko 17,31. Amtliche Schlußnotierungen. Juli 15,45 B., 15,35 G. Oktober 15,64 B., 15,59 G., 2x 15,60 bez. Dezember 15,64 B., 15,62 G., 2x 15,63 bez. Januar 1931 15,67 B., 15,62 G., 15,65 bez. März 15,81 B., 15,76 G., 15,78, 3x 15,79 bez.

## Warschauer Börse

vom 27. Mai 1930 (in Zloty):

Bank Polski 170,00-170,50-170,00  
Bank Spolek Zarobk. 72,50  
Ostrowieckie 58,00-59,00

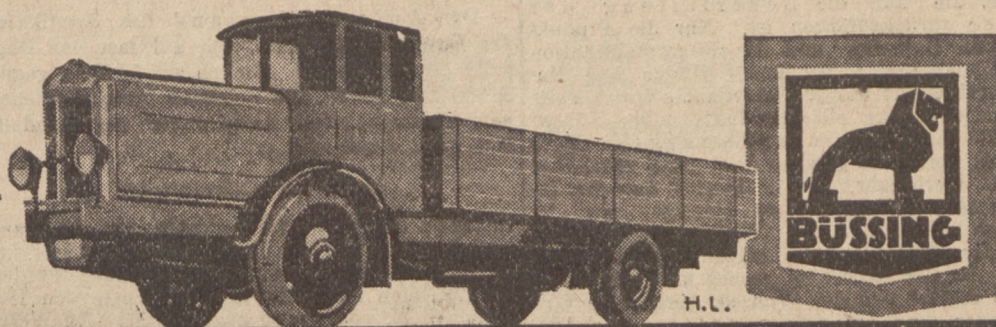
## Devisen

Dollar 8,88 1/2, Dollar privat 8,88 1/2, New York 8,909, Paris 34,97 1/2, Wien 125,80, Prag 26,45 1/2, Italien 46,74, Schweiz 172,62, Holland 358,86, Stockholm 239,40, Berlin 212,84, Danzig 173,39, London 43,34 1/2, Pos. Investitionsanleihe 4% 106,50, Pos. Konversionsanleihe 5% 55,00, Dollaranleihe 5% 63,00-62,50-63,00, Tendenz in Aktien und Devisen uneinheitlich.

An der Berliner Metalltermin- börse wurden vom 15. bis 21. Mai 750 t (550 t) Zink umgesetzt.

Der erste deutsche Metallkongress findet vom 4. bis 7. November in Berlin statt.

# BÜSSING



# LASTKRAFTWAGEN FÜHREND!

## AUTOMOBILWERKE H. BÜSSING AKT.-GES. BRAUNSCHWEIG

Generalvertreter für Schlesien: Walter Raddatz, Automobile, Breslau, Kaiserstraße 11. Telefon 55654

# Berliner Börse vom 27. Mai 1930

Termin-Notierungen		Kassa-Kurse		Versicherungs-Aktien		Schiffahrts- und Verkehrs-Aktien		Bank-Aktien		Industrie-Aktien		Brauerei-Aktien		Eisenbahn-Verkehrs-Aktien		Industrie-Aktien		Brauerei-Aktien		Eisenbahn-Verkehrs-Aktien		Industrie-Aktien		Brauerei-Aktien		Eisenbahn-Verkehrs-Aktien		Industrie-Aktien		Brauerei-Aktien		Eisenbahn-Verkehrs-Aktien		Industrie-Aktien		Brauerei-Aktien		Eisenbahn-Verkehrs-Aktien		Industrie-Aktien	
Hamb. Amerika	113 1/2	Schl.-kurse	114 1/2	Aachen-Münch.	325	A.G.f. Verkeh.	125 1/2	Adia	115	Accum. Fabr.	132	Berl. Kindl-B.	610	Adler P. Cem.	66 1/2	Magdeburg. Gas	49 1/2	Adia	115	Accum. Fabr.	132	Berl. Kindl-B.	610	Adler P. Cem.	66 1/2	Magdeburg. Gas	49 1/2	Adia	115	Accum. Fabr.	132	Berl. Kindl-B.	610	Adler P. Cem.	66 1/2	Magdeburg. Gas	49 1/2				



## Stärkere Produktionseinschränkungen der polnischen Eisenhütten

### Die Vorräte sind zu groß geworden

Der schon monatelang anhaltende niedrige Bestandsstand in den polnischen Eisenhütten hat dazu geführt, daß die Vorräte an Hüttenprodukten aller Verarbeitungsstufen stark angewachsen sind. Aus diesem Grunde wurde schon in den Vormonaten und in verstärktem Maße im April die Erzeugung eingeschränkt, obwohl im April zum ersten Male seit dem vorigen Herbst wieder etwas größere Bestellungen eingingen und auch der Export sich weiter auf bemerkenswerter Höhe hielt. Im gesamt-polnischen Gebiet wurden

im April 37 700 t Roheisen, 91 400 t Rohstahl und 70 000 t Walzprodukte hergestellt gegen 43 900 t Roheisen, 105 700 t Stahl und 80 700 t Walzzeugnisse im Vormonat. Demnach betrug der Produktionsrückgang gegenüber dem März für die Hochofenproduktion 14 Prozent, für die Stahlwerke 13,4 Prozent und für die Walzwerke 13 Prozent.

Die Produktion in Ostoberschlesien gestaltete sich im April und März folgendermaßen:

Produktion der Eisenhütten Ostoberschlesiens (in Tonnen):				
	1930	April	März	Januar-März
Roheisen		25 563	28 289	28 579
Rohstahl		66 746	77 839	76 631
Halbzeug der Walzwerke zum Verkauf		7 962	7 908	8 435
Fertigerzeugnisse d. Walzw. (ohne Röhren)		50 442	58 017	54 954
Erze der Verfeinerungsindustrie		8 907	9 390	10 078
Davon:				
Preß- und Hammerwerke		2 734	3 588	3 423
Röhren		4 609	3 958	4 551
Eisenkonstruktion		1 564	1 844	2 104

Auch in Ostoberschlesien finden wir in den Hauptgruppen der Produktion eine starke Abnahme, die auf die Ueberfüllung der Lager zurückzuführen ist. Nur die Produktion von Halbzeug und die Röhrenfabrikation verzeichneten eine Zunahme. Hinter dem Monatsdurchschnitt des 1. Vierteljahres standen die Produktionsziffern aller Produkte außer Röhren zurück. Auf dem Inlandsmarkt zeigte sich im April eine gewisse Besserung gegenüber dem 1. Vierteljahr. Im 1. Quartal war der Inlandsabsatz um 42 Prozent niedriger als im gleichen Zeitraum des Vorjahres. Hingegen stieg der Export auf das 6fache der Vorjahresziffer. Da der Export im ganzen unrentabel ist, so erklärt sich der Wunsch, durch eine Erhöhung der Inlandspreise einen Ausgleich für das unnormale Ueberwiegen des Exportes über den Inlandsabsatz zu finden. Jedoch wurde in dieser Angelegenheit mit Rücksicht auf die gegenwärtig herrschende Wirtschaftsdpression kein Beschluß gefaßt. Die Absatzbesserung im April ist eine Folge des Einlaufens etwas größerer Regierungsbestellungen, aber auch verstärkter Bestellungen des Großhandels, der seine Lager ergänzte. In geringem Umfang nahmen im Berichtsmont auch die Aufträge der Metallindustrie zu. Namentlich die Draht- und Nägelindustrie kam in dieser Hinsicht in Frage, weniger hingegen die Schraubenfabriken, die Blechverzierereien, die privaten Verkehrsunternehmen und die Bauindustrie. Die finanziellen Ergebnisse des Monats waren weniger erfreulich, denn zwischen dem Bestelleingang und der Zahlung liegt für gewöhnlich ein etwas längerer Zeitraum. Der Anteil der protestierten Wechsel an der Gesamtsumme der Wechseleingänge stieg auf 4 Prozent gegen 3 Prozent im

Vormonat, ein Zeichen der fortdauernden Depression auf dem Geldmarkt.

Der Auftragsbestand des Syndikates der Eisenhütten erhöhte sich auf fast das Doppelte des Vormonats, nämlich auf 52 700 t gegen 26 900 t im März. Die Belegung kam, abgesehen von etwas höheren Bestellungen des Handels, fast ganz durch die

### neuen Eisenbahnaufträge

zustande, die jetzt erteilt wurden, die aber ganz erheblich niedriger sind als im Vorjahr. An Schienen und Zubehör wurden im laufenden Jahre 39 000 t im Werte von 18,7 Millionen Zl. vorgesehen gegen 78 300 t im Werte von 39,2 Mill. im Vorjahr. Dem Werte nach betragen also die diesjährigen Aufträge weniger als die Hälfte der vorjährigen. An weiteren Eisenbahnbestellungen sind noch angekündigt: 9 400 t Radreifen für 5,9 Mill. Zl., 6 600 t Bleche für 3,7 Mill., 7 250 t Handeisen für 2,8 Mill. und 640 t Röhren für 0,6 Mill. Zl. Diese Bestellungen verteilen sich auf das ganze Budgetjahr 1930/31.

Im Gegensatz zu den Aufträgen auf Oberbaumaterial sind die geplanten Anschaffungen von rollendem Material auf der Höhe des Vorjahres geblieben. Diese, der polnischen Lokomotiven- und Waggonindustrie erteilten Aufträge bedeuten ja indirekt auch Bestellungen für die Hütten. Für 1930/31 kommen folgende Lieferungen in Frage: 144 Lokomotiven im Werte von 56 Mill. Zl., 160 Personenzüge für 28 Mill., 4 200 Güterwagen für 42 Mill., 100 Spezialwagen für 3 Mill. und eine Anzahl Wagen für Schmalspur im Werte von 3,5 Mill. Zl.

Dr. Meister.

## Berliner Börse

### Trotz Ordermangel knapp behauptet — Auf Spezialbewegungen freundlicher Nachbörse fest

Berlin, 27. Mai. Noch zu Börsenbeginn drückte der Ordermangel etwas auf die Stimmung, immerhin waren die Kurse — allerdings bei Berücksichtigung der Reports — als knapp behauptet anzusprechen. Für einige Spezialwerte bestand Interesse, Rüstwerks- und Deutsch Erdöl tendierten lebhaft und fest. Auch Conti-Gummi, Deutsch Atlanten, Schüberrt & Salzer, Karstadt und von Schiffahrts- und besonders Norddeutscher Lloyd fanden stärkere Beachtung und eröffneten freundlich. Kunstseidenwerte und Reichsbank, letztere in Zusammenhang mit dem Zahltag, neigten zur Schwäche. Einen größeren Markt hatten Reichsbahnvorszugsaktien, die sich stärker bessern konnten. Erstmals im Terminverkehr wurden heute Stöhr und Nordsee deutsche Hochseefischerei gehandelt, ohne daß die Kurse dieser Werte sich aber nennenswert änderten.

Im Verlaufe bewirkten einige Spezialbewegungen, daß die Stimmung allgemein freundlicher wurde. Hapag zogen stärker an und machten ihr Zurückbleiben hinter Norddeutschen Lloyd wieder wett. Spritaktien, Conti-Gummi, Salzdetfurth Metallgesellschaft gewannen bis zu 2½%. Anleihen uneinheitlich, Neubestellungen waren anfangs stärker gedrückt, konnten sich aber im Verlaufe voll erholen, Altbesitz anziehend. Von Ausländern setzten österreichische Staatsrente von 1914 ihre Erholung auf 46¼% fort. Pfandbriefe wieder lebhafter, aber nicht ganz einheitlich, Reichsschuldbuchforderungen eher freundlicher. Devisen etwas leichter, Pfunde und Spanien etwas schwächer, Schweiz und Holland etwas fester. Geld kaum verändert, Tagesgeld 2¼ bis 4¼, Monatsgeld 5 bis 6, Warenwechsel etwa 1¼%. Der Kassamarkt hatte keine ausgesprochene Tendenz. Die Börse schloß in freundlicher Verfassung, und für Spezialwerte wie Farben, Spritaktien, Metallgesellschaft, Schöles, Gas und Siemens in ausgesprochen fester Haltung. Julius Berger schlossen 12% höher.

Die Tendenz an der Nachbörse ist freundlich.

## Breslauer Börse

### Leicht befestigt

Breslau, 27. Mai. Die Tendenz der heutigen Börse war leicht befestigt, das Geschäft allerdings klein und ruhig. Am Aktienmarkt notierten unverändert Bodenbank 142, E. W. Schlesien 102,50. Waldenburger ließen 1% nach. Freiburger Uhren 42,25. Am Anleihemarkt befestigte sich der Neubesitz, 11,25. Landchaftliche Liquidations-Pfandbriefe 83, etwas freundlicher die Anteilscheine 24,40. Liquidations-Bodenpfandbriefe 88, die Anteilscheine 14. Roggenpfandbriefe schwächer, 7,33.

## Berliner Produktenmarkt

### Lieferungsmarkt gut behauptet

Berlin, 27. Mai. Den sehr festen Schlußmeldungen von den nordamerikanischen Terminmärkten widmeten die hier vorliegenden Notierungen entgegen, und da das Mehlgeschäft noch immer keine Belebung erkennen läßt, waren die für das knappe Inlandsangebot von Weizen um 2 Mark erhöhten Forderungen bei den Mühlen nur schwer durchzuholen. Der Lieferungsmarkt setzte gut behauptet ein. Roggen zur prompten Waggonverladung bleibt weiter reichlich offeriert, obwohl die Kaufbedingungen der Stützungs-gesellschaft heute in sofern erschwert sind, als nach erfolgter Disposition Verladung innerhalb 3 Tagen ohne Nachfrist verlangt wird. Man rechnet damit, daß ein Teil des Angebotes aufgenommen wird. Der Lieferungsmarkt eröffnete 1—2 Mark fester, die ersten Notierungen wurden jedoch bald wieder Brief genannt. Das Mehlgeschäft bleibt bei wenig veränderten Preisen auf kleinste Bedarfskäufe beschränkt. Am Hafermarkt ist die Umsatzfähigkeit infolge der Unsicherheit bezüglich der Beibehaltung des erhöhten Einfuhrschatzwerthes sehr gering. Nur vereinzelt kaufen Exporteure sofortige Ware zu

gehaltenen Preisen. Der Lieferungsmarkt lag schwächer, Gerste ruhig.

## Berliner Produktenbörse

Berlin, 27. Mai 1930		Weizenkleie 8¼—9	
Weizen Märkischer Lieferung	295—296	Weizenkleie	—
— Mai	305	Tendenz: ruhig	—
— Juli	306½—307½	Roggenkleie 8½—9¼	—
— Sept.	270—271½	Tendenz: ruhig	—
Tendenz: fest	—	für 100 kg brutto einschl. Sack in M. frei Berlin	—
Roggen Märkischer Lieferung	169—177	Raps	—
— Mai	178½	Tendenz: —	—
— Juli	150½—151	für 1000 kg in M. ab Stationen	—
— Sept.	182—182½	Leinsaat	—
Tendenz: fest	—	Tendenz: —	—
Gerste	—	für 1000 kg in M.	—
Braugerste	—	Viktoriaerbsen	24,00—29,00
Futtergerste und Industriegerste	165—180	Kl. Speiserbsen	21,00—25,00
Tendenz: ruhig	—	Futtererbsen	18,00—19,00
Hafer	—	Peluschken	17,00—18,00
Märkischer	146—156	Ackerbohnen	15,50—17,00
Lieferung	—	Wicken	19,00—21,50
— Mai	156½—159	Blaue Lupinen	16,00—17,50
— Juli	157½—161	Gelbe Lupinen	21,50—24,00
— Sept.	157½—161	Serabelle, alte	—
Tendenz: befestigt	—	— neue	—
für 1000 kg in M. ab Stationen	—	Rapskuchen	13,00—14,00
Weizenmehl 32¼—40¼	—	Leinkuchen	17,50—18,00
Tendenz: fester	—	Trockenschnittel	—
für 100 kg brutto einschl. Sack in M. frei Berlin	—	— prompt	8—8,50
Feinste Marken üb. Notiz bez.	—	Sojaskrot	13,30—14,30
Roggenmehl Lieferung	21,90—25,40	Kartoffelflocken	12,40—12,80
Tendenz: ruhig	—	für 100 kg in M. ab Abladest.	—
		märkische Stationen für den ab Berliner Markt pro 50 kg	—
		Kartoffeln weiße	—
		do. rote	—
		Odenwälder blaue	—
		do. gelbfl.	—
		do. Nieren	—
		Fabrikkartoffeln pro Stärkeprozent	—

## Breslauer Produktenmarkt

### Weizen sehr fest

Breslau, 27. Mai. Bei starkem Angebot wurde heute von der Stützungsaktion Roggen zu unveränderten Preisen stark repartiert aufgenommen. Weizen ist weiter sehr fest und bringt 3—4 Mark mehr, doch kommt so gut wie gar kein Angebot an den Markt. Hafer ist stark vernachlässigt, was in der Hauptsache auf die Ungeklärtheit bezgl. der Einfuhrscheine zurückzuführen ist. Auch Gerste hat ruhiges Geschäft. Futtermittel liegen weiter flau, und der Markt bringt hierin keinerlei Anregung. Heu und Stroh sowie Saaten unverändert ruhig.

## Breslauer Produktenbörse

### Getreide Tendenz: ruhig

	27. 5.	26. 5.
Weizen (schlesischer) Hektolergewicht v. 74½ kg	28,40	28,20
76½ „	28,70	28,50
78½ „	27,70	27,50
Roggen (schlesischer) Hektolergewicht v. 71,2 kg	17,90	17,00
73 „	16,80	16,80
75 „	15,00	15,00
Hafer, mittlerer Art und Güte	—	—
Braugerste, feinste	18,50	18,50
gute	17,70	17,70
Sommergerste, mittl. Art u. Güte	16,30	16,30
Wintergerste	—	—
Industriegerste	—	—
Mehl Tendenz: fest	27. 5.	26. 5.
Weizenmehl (70%)	40,00	39,75
Roggenmehl (70%)	25,25	25,25
(65%) 1,00 Mk. teurer	—	—
(60%) 2,00 „	—	—
Auszugmehl	46,00	45,70
Futtermittel Tendenz: stetig	27. 5.	23. 5.
Weizenkleie 7¾—8¼	7¾—8¼	7¾—8¼
Roggenkleie 8¾—9¼	8¾—9¼	8¾—9¼
Gerstenkleie 13½—15	12½—14	—

## Hülsenfrüchte Tendenz: ruhig

	27. 5.	23. 5.	27. 5.	23. 5.
Vikt.-Erbs. kl. gelb. Erbs. grüne Erbs. weiße Bohn.	23-27	23-27	19-20	19-20
			19-21	19-21
			19-21	19-20
			15-17	15-17

## Rauhfutter Tendenz: matter

	27. 5.	23. 5.
Roggen-Weizenstroh drahtgepr.	1,10	1,20
bindgepr.	0,80	0,90
Gerste-Hafertrod drahtgepr.	0,90	1,00
bindfadgepr.	0,80	0,90
Roggenstroh Breitdrusch	1,40	1,50
Heu, gut, gesund und trocken	1,80	2,00
Heu, gut, gesund u. trocken alt	—	—
Heu, gut, gesund u. trocken	2,10	2,30

## Devisenmarkt

Für drahtlose Auszahlung an/	27. 5.		26. 5.	
	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos Aires 1P. Pes.	1,507	1,601	1,507	1,601
Canada 1 Canad. Doll.	4,184	4,192	4,184	4,191
Japan 1 Yen	2,068	2,072	2,068	2,072
Kairo 1 Ägypt. St.	20,865	20,905	20,865	20,905
Konstant 1 Türk. St.	—	—	—	—
London 1 Pfd. St.	20,34	20,38	20,344	20,384
New York 1 Doll.	4,187	4,195	4,187	4,195
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,495	0,497	0,495	0,497
Uruguay 1 Gold Pes.	3,796	3,804	3,796	3,804
Amstd.-Rott. 100 G.	168,40	168,74	168,40	168,74
Athen 100 Drachm.	5,43	5,44	5,43	5,44
Brüssel-Antw. 100 Bl.	58,41	58,53	58,405	58,525
Bukarest 100 Lei	2,48	2,498	2,489	2,493
Budapest 100 Pengö	73,17	73,15	73,17	73,31
Danzig 100 Gold M.	81,3	81,5	81,35	81,51
Helsing. 100 Finn. M.	10,54	10,562	10,54	10,56
Italien 100 Lire	21,93	21,97	21,935	21,975
Jugoslawien 100 Din.	7,39	7,409	7,392	7,406
Kopenhagen 100 Kr.	112,01	112,23	112,03	112,25
Kowon 100 Escudo	112,01	112,23	112,03	112,25
Lissabon 100 Escudo	18,80	18,84	18,80	18,84
Oslo 100 Kr.	112,00	112,22	112,01	112,23
Paris 100 Frc.	16,41	16,45	16,405	16,445
Prag 100 Kr.	12,419	12,439	12,418	12,438
Reykjavik 100 Isl. Kr.	91,91	92,09	91,94	92,12
Schweden 100 Lais	80,65	80,81	80,65	80,81
Sofia 100 Frc.	80,89	81,15	80,885	81,145
Spanien 100 Pesetas	3,035	3,041	3,035	3,041
Stockholm 100 Kr.	50,95	51,05	51,00	51,10
Talinn 100 estn. Kr.	112,34	112,56	112,36	112,58
Tatinn 100 estn. Kr.	111,43	111,65	111,43	111,65
Wien 100 Schill.	59,065	59,185	59,045	59,165

Die Berliner Banken wollen die Kundenprovision für Effekten-Transaktionen auf 3/100 (4/100) ermäßigen.

## Verkehrsbericht des Schiffsverkehrsvereins Breslau

### Woche vom 19. 5 bis 25. 5. 1930

Bei Beginn der Berichtswoche war der Oderwasserstand soweit zurückgegangen, daß die Tauchtiefe am 21. d. Mts. auf 1,38 Meter heruntergesetzt werden mußte. Infolge des inzwischen von Ratibor gemeldeten Wasserwuchses von etwa ½ Meter konnte die Tauchtiefe am 22. cr. wieder auf 1,50 Meter erhöht werden, doch machte der dann wieder einsetzende starke Abfall des Wasserstandes am 24. cr. eine abermalige Herabsetzung der Tauchtiefe auf 1,38 Meter notwendig. Die Schleuse Ransern passierten zu Tal 226 beladene, 2 leere Kähne; zu Berg 89 beladene und 125 leere Kähne. Die Talumschlagsziffern sind folgende: In Coselhafen 66 650,5 t einschl. 3 752 t versch. Güter, Oppeln 925 t versch. Güter, Breslau 13 892 t einschl. 13 312 t verschiedene Güter, Maltzsch 20 827 t einschl. 10 627,5 t versch. Güter und 7 908,5 t Steine.

In Stettin gelangte der größte Teil der eingefrorenen Schmelzmaterialien bahnwärts zur Weiterverladung; dem Oderweg wurden nur geringe Mengen Massengut zugeteilt. Die Bergfrachten ab Hamburg haben in allen Relationen einen ganz außergewöhnlichen Tiefstand erreicht, was darauf zurückzuführen ist, daß es einerseits fast völlig an Transporten mangelt, während andererseits der Kahnraumbestand in Hamburg sehr groß ist.

### Wasserstände:

Ratibor am 20. Mai 1,66 m, am 21. Mai 1,72 m, am 26. Mai 1,26 m.  
Dyhernfurth am 20. Mai 1,55 m, am 23. Mai 1,81 m, am 26. Mai 1,38 m.  
Neiße-Stadt am 20. Mai —0,48 m, am 26. Mai —0,50 m.

## Berliner Viehmarkt

### Berlin, den 27. Mai 1930

Ochsen		Schlacht-Lebendgewicht	
a) vollfleisch. ausgemästete höchsten wertes 1. jüngere	59—60		
2. ältere	—		
b) sonstige vollfleischige 1. jüngere	55—58		
2. ältere	—		
c) fleischige	52—54		
d) gering genährte	48—52		
Bullen		Schlachtwertes	
a) jüngere vollfleischige höchsten wertes	55—56		
b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete	53—54		
c) fleischige	51—52		
d) gering genährte	48—50		
Kühe		Schlachtwertes	
a) jüngere vollfleischige höchsten wertes	44—46		
b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete	38—42		
c) fleischige	30—35		
d) gering genährte	24—28		
Färsen		Schlachtwertes	
a) vollfleisch. ausgemästete höchsten wertes	54—56		
b) vollfleischige	50—53		
c) fleischige	44—49		
Fresser		Schlachtwertes	
a) mäßig genährtes Jungvieh	43—49		
Kälber		Schlachtwertes	
a) Doppellender bester Mast	—		
b) beste Mast- und Saugkälber	70—80		
c) mittlere Mast- und Saugkälber	60—68		
d) geringe Kälber	45—58		
Schafe		Schlachtwertes	
a) Mastlämmer und jüngere Masthammel	—		
1) Weidemaat	—		
2) Stallmast	62—65		
b) mittlere Mastlämmer, ältere Masthammel	58—62		
c) gut genährte Schafe	45—47		
d) fleischiges Schafvieh	52—57		
e) gering genährtes Schafvieh	38—45		
Schweine		Schlachtwertes	
a) Fettschweine über 300 Pfd. Lebendgewicht	58		